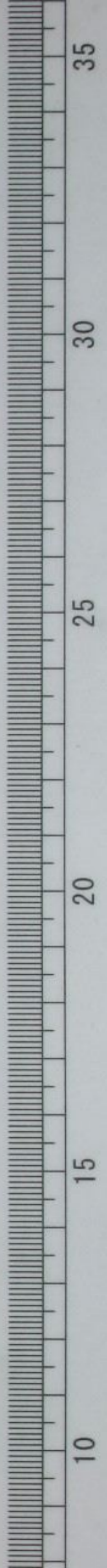


周書

至十三
十九

柳田文庫
文庫11
D 269
3



文庫 11
D 269
3

書卷十三

列傳第五

文蔚明武宣諸子

文帝十三子姚夫人生世宗後宮生宋獻公震文元皇后生存閑

皇帝文宣皇后叱奴氏生高祖衛刺王且達步干妃生齊王憲王

姬生趙僭王招後宮生譙季王儉陳惑王純越野王盛代粲王達

冀康公通滕聞王道齊煬王別有傳

宋獻公震字彌俄突幼而敏達年十歲誦孝經論語毛詩後與世

宗俱受禮記尚書於盧誕大統十六年封武邑公二千戶尚魏文

帝女其年薨保定元年追贈使持節柱國大將軍少師大司馬大

都督青徐等十州諸軍事青州刺史進封宋國公增邑并前一萬

戶無子以世宗第三子寔為嗣寔字乾和建德三年進爵為王大



48-11058

010190558768

象中爲大前疑尋爲隋文帝所害國除

衛刺王直字豆羅突魏恭帝三年封秦郡公邑一千戶武成初出鎮蒲州拜大將軍進衛國公邑萬戶保定初爲雍州牧尋進位柱國轉大司空出爲梁州總管天和中陳湘州刺史華皎舉州來附詔直督綏德公陸通大將軍田弘權景直元定等兵赴援與陳將淳于量吳明徹等戰於沌口直軍不利元定遂投江南直坐免官直高祖母弟性浮詭貪狠無賴以晉公護執政遂貳於帝而昵護及沌口還慍於免黜又請帝除之莫得具位帝夙有誅護之意遂與直謀之及護誅帝乃以齊王憲爲大冢宰直旣乖本望又請爲大司馬意欲總知戎馬得擅威權帝揣知其意謂之曰汝兄弟長幼有序寧可反居下列也乃以直爲大司徒建德三年進爵爲王初高祖以直等爲東宮更使直自擇所居直歷觀府署無稱意者至廢陟岷佛寺欲居之齊王憲謂直曰弟兒女成長理須寬博此寺褊小詎是所宜直曰一身尚不自容何論兒女憲怪而疑之直嘗從帝校獵而亂行帝怒對衆撻之自是憤怨滋甚及帝幸雲陽宮直在京師舉兵反攻肅章門司武尉遲運閉門拒守直不得入語在運傳直遂遁走追至荊州獲之免爲庶人囚於別宮尋而更有異志遂誅之及其子賀賁塞響賈祕津乾理乾燥乾棕等十人國除

趙僭王招字豆盧突幼聰穎博涉群書好屬文學庾信體詞多輕豔魏恭帝三年封正平郡公邑一千戶武成初進封趙國公邑萬戶保定中拜爲柱國出爲益州總管建德元年授大司空轉大司馬三年進爵爲王除雍州牧四年大軍東討招爲後三軍總管五年又從高祖東伐率步騎一萬出華谷攻齊汾州及并州平進位

上柱國東夏底定。又爲行軍總管與齊王討稽胡。招擒賊帥劉沒
鐸。斬之。胡寇平。宣政中拜太師。大象元年五月。詔以洛州襄國郡
邑萬戶爲趙。招出就國。二年。宣帝不豫。徵招及陳越代滕五王起
闕。比招等至。而帝已崩。隋文帝輔政。加招等殊禮。入朝不趨。劍履
上殿。隋文帝將遷周鼎。招密欲圖之。以匡社稷。乃邀隋文帝至第。
飲於寢室。招子員貫及妃弟魯封所親人史胄。皆先在左右。佩刀
而立。又藏兵刃於帷席之間。後院亦伏壯士。隋文帝從者多在閣
外。唯楊弘元胄弟威及陶微坐於戶側。招屢以佩刀割瓜啖隋
文帝。隋文帝未之疑也。元胄覺變。扣刀而入。招乃以大觴親飲胄
酒。又命胄向厨中取漿。胄不爲之動。滕士適後至。隋文帝降階迎
之。元胄因得耳語曰。形勢大異。公宜速出。隋文帝共迺等就坐。須
臾辭出。後事覺。陷以謀反。其年秋。誅招及其子德廣。公員永康公
貫。趙攝公乾銑弟乾鈴乾鏗等國除。招所著文集十卷。行於世。

譙孝王儉。字侯幼突。武成初封譙國公。邑萬戶。天和中拜大將軍。
尋遷柱國。出爲益州總管。建德三年。進爵爲王。五年。東伐。以本官
爲左一軍總管。攻永固城。拔之。進平并鄴。拜大冢宰。是歲稽胡反。
詔儉爲行軍總管。與齊王憲討之。有胡帥自號天柱者。據守河東。
儉攻破之。斬首三千級。宣政元年二月。薨。子乾暉嗣。大定中爲隋
文帝所害。國除。

陳惑王純。字堙智突。武成初封陳國公。邑萬戶。保定中除岐州刺
史。加開府儀同三司。使於突厥。迎皇后。拜大將軍。尋進位柱國。出
爲秦州總管。轉陝州總管。督鴈門公田弘。拔齊宜陽等九城。建德
三年。進爵爲王。四年。大軍東伐。純爲前一軍總管。以帝寢疾。班師。
五年。大軍復東討。詔純爲前一軍。率步軍二萬守千里徑。并州平。

進位上柱國。卽拜并州總管。宣政中。除雍州牧。遷太傅。大象元年。五月。以濟南郡邑萬戶。爲陳純。出就國。二年。朝京師。時隋文帝專政。翦落宗枝。遂害純。并世子謙。及弟扈。公讓。讓弟議等。國除。

越野王盛。字立久。突武成初。封越國公。邑萬戶。天和中。進爵爲王。四年。大軍伐齊。盛爲後一軍總管。五年。大軍又東討。盛率所領。拔齊高顯等數城。并州平。進位上柱國。從平鄴。拜相州總管。宣政元年。入爲大冢宰。汾州稽胡帥劉愛邏。千反。詔盛率諸軍討平之。大象元年。遷大前疑。轉太保。其年。詔以豐州武當安富二郡。邑萬戶。爲越盛。出就國。二年。朝京師。其秋。爲隋文帝所害。并其子忱。悛。恢。憤。忻等五人。國除。

代曩王達。字度斤。突性果決。善騎射。武成初。封代國公。邑萬戶。天和元年。拜大將軍。右宮伯。拜左宗衛。建德初。進位柱國。出爲荆淮等十四州十防諸軍事。荊州刺史。在州有政績。高祖手敕褒美之。所管澧州刺史蔡澤。贖貨被訟。贓狀分明。以其世著勳庸。不可加戮。若曲法貫之。又非奉上之體。乃令所司。精加按劾。密表奏之事。竟得釋。終亦不言。其處事周慎如此。達雅好節儉。食無兼膳。侍姬不過數人。皆衣綈衣。又不營資產。國無儲積。左右嘗以爲言。達從容應之曰。君子憂道不憂貧。何煩於此。三年。進爵爲王。出爲益州總管。高祖東伐。以爲右一軍總管。齊淑妃馮氏。尤爲齊後主所幸。齊平。見獲。帝以達不邇聲色。特以馮氏賜之。宣帝卽位。進位上柱國。大象元年。拜大右弼。其年。詔以潞州上黨郡。邑萬戶。爲代達。出就國。二年。朝京。其年冬。爲隋文帝所害。及其世子執弟。蕃國公轉等。國除。

冀康公通。字屈率。突武成初。封冀國公。邑萬戶。天和六年。十月。薨。

子絢嗣建德三年進爵為王大象中為隋文帝所害國除

滕聞王道字爾固突少好經史解屬文武成初封滕國公邑萬戶

天和末拜大將軍建德初進位柱國三年進爵為王六年為行軍

總管與齊王憲征稽胡道破其渠帥穆友等斬首八千級還除河

陽總管宣政元年進位上柱國其年伐陳詔道為元帥節度諸軍

事大象元年五月詔以荊州新野郡邑萬戶為滕道出就國二年

朝京其年冬為隋文帝所害并子懷德公祐祐弟箕國公裕弟禮

禧等國除道所著文章頗行於世

季閔帝一男陸夫人生紀厲王康

紀厲王康字乾定保定初封紀國公邑萬戶建德三年進爵為王

仍出為總管利始等五州大小劔二防諸軍事利州刺史康驕矜

無執度信任寮佐盧爽等遂繕修戎器陰有異謀司錄裴融諫止

之康不聽乃殺融五年詔賜康死子湜嗣大定中為隋文帝所害

國除

明帝三男徐妃生畢刺王賢後宮生鄴王貞宋王寔寔傳闕

畢刺王賢字乾陽保定四年封畢國公建德三年進爵為王出為

華州刺史遷荊州總管進位柱國宣政中入為大司空大象初進

位上柱國雍州牧太師明年宣帝崩賢性強濟有威略慮隋文帝

傾覆宗社言頗泄漏尋為所害并其子弘義恭道樹孃等國除

鄴王貞字乾雅初封鄴國公建德三年進爵為王大象初為大冢

宰後為隋文帝所害并子濟陰郡公德文國除

武帝生七男李皇后生宣帝漢王贊庫汗姬生秦王贇曹王允馮

姬生道王充薛世婦生蔡王兌鄭姬生荆王元

漢王贇字乾依初封漢國公建德三年進爵為王仍柱國大象末

隋文帝輔政。欲順物情。乃進上柱國右大丞相。外示尊崇。寔無綜理。及諸方略定。又轉太師。尋爲隋文帝所害。并其子淮陽公道德。弟道智。道義等。國除。

秦王贇。字乾信。初封秦國公。建德三年。進爵爲王。上柱國。大冢宰。大右弼。尋爲隋文帝所害。并其子忠誠。靖智。弟靖仁等。國除。

曹王充。字乾仕。初封曹國公。建德三年。進爵爲王。

道王充。字乾仁。建德六年。封王。

蔡王兌。字乾俊。建德六年。封王。

荆王元。字乾儀。宣政元年。封王。元及兌。充。允等。竝爲隋文帝所害。國除。

宣帝三子。朱皇后生。靜皇帝。王姬生。鄴王衍。皇甫姬生。郢王術。

鄴王術。大象二年。封王。

郢王術。大象二年。封王。與衍竝爲隋文帝所害。國除。

史臣曰。昔賢之議者。咸云。以周建五等。歷載八百。秦立郡縣。二世而亡。雖得失之迹可尋。是非之理互起。而因循莫變。復古未聞。良由著論者溺於貴達。司契者難於易業。詳求適變之道。未窮於至當也。嘗試論之。夫皇王迭興。爲國之道。匪一。賢聖間出。立德之指殊塗。斯豈故爲相反哉。亦云治而已矣。何則。五等之制。行於商周之前。郡縣之設。始於秦漢之後。論時則澆淳理隔。易地則用捨或殊。譬猶干戈日用。難以成垓下之業。稷嗣所述。不可施成周之朝。是知因時制宜者。爲政之上務也。觀民立教者。經國之長策也。且夫列封疆。建侯伯。擇賢能。置牧守。循名雖曰異軌。責實抑亦同歸。盛則與之共安。衰則與之共患。共安繫乎善惡。非禮義無以敦風。共患寄以存亡。非甲兵不能靖亂。是以齊晉帥禮。鼎業傾而復振。

温陶釋位。王綱弛而更張。然則周之列國非一姓也。晉之群臣非一族也。豈齊晉強於列國。温陶賢於群臣者哉。蓋勢重者易以立功。權輕者難以盡節。故也。由此言之。建侯置守。乃古今之異術。兵權勢位。蓋安危之所階乎。太祖之定關右。日不暇給。既以人臣禮終。未遑藩屏之事。晉蕩輔政。爰樹其黨。宗室長幼。竝據勢位。握兵權。雖海內謝隆平之風。而國家有盤石之固矣。高祖克翦芒刺。思弘政術。懲專朝之爲患。忘維城之遠圖。外崇寵位。內結猜阻。自是配天之基。潛有朽壤之墟矣。宣皇嗣位。凶暴是聞。芟刈先其本枝。削黜遍於公族。雖復地惟叔父。親則同生。文能附衆。武能威敵。莫不謝卿士於當年。從侯服於下國。號爲千乘。勢侔匹夫。是以權臣乘其機謀。士因其隙。遷龜鼎。速於俯拾。殲王侯。烈於燎原。悠悠遂古。未聞斯酷。豈非權枯振朽。易爲力乎。向使宣皇采姬劉之制。覽聖哲之術。勿令賢庸在於內外。料其輕重。間以親疎。首尾相持。遠近爲用。使其勢位也。足以扶危。其權力也。不能爲亂。事業既定。僥倖自息。雖使臥赤子。朝委裘。社稷固以久安。億兆可以無患矣。何后族之地。而勢能窺其神器哉。

九月八日
魏初爲大莫弗祖爾頭。號勇絕倫。以良家子鎮武川。因家焉。獸文侍。茹茹數爲寇。北邊患之。爾頭將遊騎深入。規候前後。以八十數。悉知虜之倚伏。後雖有寇。至不能爲害。以功賜爵龍威侯。父度夜。性果毅。爲武川軍主。魏正光末。天野鎮人破六汗拔曳反。南侵成。邑懷朔鎮將楊鈞。問度拔名。召補統軍。肥以一族其戚。爲署王衛。可孤徒黨尤盛。既圍武川。又攻懷朔。勝少有志。勝善騎射。北邊莫不推其膽略。時亦爲軍主。從度拔。鎮守。既圍經年。而外救不至。勝

一也也立齊晉強於列國温陶賢於朝者言益勇者也言之存日
功權輕者難以盡節故也由此言之建侯置守乃古今之要術
權勢位益安危之所階乎太祖之定關右日不暇給既以八日
終未遑藩屏之事晉蕩輔政爰樹其黨宗室長幼立據勢位握
權雖海內謝隆平之風而國家有盤石之固矣高祖克翦荆棘
弘政術懲專朝之為患忘維城之遠圖久宗龍位內循舊章自是

北月八日

司其之世而楚指其軀器結
對自息雖與相亦千障委棄血豎固以入安意兆所以無患矣
亟為用與其妻並也及以并其難也少不道為國事業遇安對

周書卷十四

列傳第六

賀拔勝 弟岳 兄允

念賢

賀拔勝字破胡神武尖山人也其先與魏氏同出陰山有如回者
魏初為大莫弗祖爾頭驍勇絕倫以良家子鎮武川因家焉獻文
時茹茹數為寇北邊患之爾頭將遊騎深入覘候前後以八十數
悉知虜之倚伏後雖有寇至不能為害以功賜爵龍城侯父度拔
性果毅為武川軍主魏正光末沃野鎮人破六汗拔陵反南侵城
邑懷朔鎮將楊鈞聞度拔名召補統軍配以一族其賊偽署王衛
可孤徒黨尤盛既圍武川又攻懷朔勝少有志操善騎射北邊莫
不推其膽略時亦為軍主從度拔鎮守既圍經年而外援不至勝

文
勇
勇
勇

氏
氏
氏

乃慷慨白楊鈞曰城圍感迫事等倒懸請告急於大軍乞師爲援
鈞許之乃募勇敢少年十餘騎夜伺隙潰圍而出賊追及之勝曰
我賀拔破胡也賊不敢逼至朔州白臨淮王元或曰懷朔被圍且
父淪陷士女延首企望官軍大王帝室藩維與國休戚受任征討
理宜唯敵是求今乃頓兵不進猶豫不決懷朔若陷則武川隨亦
危矣逆賊因茲銳氣百倍雖有韓白之勇良平之謀亦不能爲大
王用也或以勝辭義懇至許以出師還令報命勝復突圍而入賊
追之射殺數人至城下大呼曰賀拔破胡與官軍至矣城中乃開
門納之鈞復遣勝出覘武川而武川已陷勝乃馳還懷朔亦潰勝
父子遂爲賊所虜後隨度拔與德皇帝合謀率州里豪傑與珍念
賢乙弗庫根尉遲真檀等招集義勇襲殺可孤朝廷嘉之未及封
殺可孤之後令勝馳告朔州未及而度拔已卒刺史費穆奇勝才
略厚禮留之遂委其事常爲遊騎于時廣陽王元深在五原爲破
六汗賊所圍晝夜攻取召勝爲軍主勝乃率募二百人開東城門
出戰斬首百餘級賊遂退軍數十里廣陽以賊稍却因拔軍向朔
州勝常爲殿以功拜統軍加伏波將軍又隸僕射元纂鎮恒州時
有鮮于阿胡擁朔州流民南下爲寇恒州城中人乃潛與謀以城
應之勝與兄允弟岳相失南投肆州允岳投爾朱榮榮與肆州刺
史尉慶賓構隙引兵攻肆州肆州陷榮得勝大悅曰吾得卿兄弟
天下不足平也勝委質事榮時杜洛周阻兵幽定葛榮據有冀瀛
榮謂勝曰井陘險要我之東門意欲屈君鎮之未知君意如何勝
曰少逢兵亂險阻備嘗每思効力以報已知今蒙驅使寔所願也
榮乃表勝爲鎮遠將軍別將領步騎五千鎮井陘尋昌末從榮入

洛以定策立孝莊帝。封易陽縣伯。邑四百戶。累遷直閣將軍。通直散騎常侍。平南將軍。光祿大夫。撫軍將軍。從太宰元穆北征。葛榮爲前鋒。大都督戰於滏口。大破之。虜獲數千人。時洛周餘燼。韓婁在薊城。結聚爲遠近之害。復以勝爲大都督。鎮中山。婁素聞勝威名。竟不敢南寇。元顥入洛陽。孝莊帝出居河內。榮徵勝爲前軍大都督。領千騎與爾朱兆自碓石度。大破顥軍。擒其子。領軍將軍冠受及梁將陳思保等。遂前驅入洛。拜武衛將軍。金紫光祿大夫。增邑六百戶。進爵真定縣公。遷武衛將軍。加散騎常侍。及榮被誅。事起倉卒。勝復隨世隆。至于河橋。勝以爲臣無讐君之義。遂勒所部還都。謁帝大悅。以本官假驃騎大將軍。東征都督。率騎一千會鄭先護討爾朱仲遠。爲先護所疑。置之營外。人馬未得休息。俄而仲遠兵至。與戰不利。乃降之。復與爾朱氏同謀。立節閔帝。以功拜右衛將軍。進車騎大將軍。儀同三司。左光祿大夫。齊神武懷貳。爾朱氏將討之。度律自洛陽引兵。兆起并州。仲遠從滑臺。三帥會於鄴東。時勝從度律。度律與兆不平。勝以臨敵構嫌。取敗之道。乃與斛斯椿詣兆營和解之。反爲兆所執。度律大懼。遂引軍還。兆將斬勝。數之曰。爾殺可孤罪一也。天柱薨後。復不與世隆等俱來。而東征仲遠罪二也。我欲殺爾久矣。今復何言。勝曰。可孤作逆。爲國巨患。勝父子誅之。其功不小。反以爲罪。天下未聞天柱被戮。以君誅臣。勝寧負朝廷。今日之事。生死在王。但去賊密邇。骨肉構隙。自古迄今。未有不破亡者。勝不憚死。恐王失策。兆乃捨之。勝旣得免。行百餘里。方追及度律軍。齊神武旣克相州。兵威漸盛。於是爾朱兆及天光。仲遠。度律等衆十餘萬。陣於韓陵。兆率鐵騎陷陣。出齊神武之後。將乘其背而擊之。度律惡兆之驕悍。懼其陵已。勒兵不肯

進勝以其攜貳遂率麾下降於齊神武度律軍以此先退遂大敗
太昌初以勝爲領軍將軍尋除侍中孝武帝將圖齊神武以勝弟
岳擁衆關西欲廣其勢援乃拜勝爲都督三荆二郢南襄南雍七
州諸軍事進位驃騎大將軍開府儀同三司荊州刺史加授南道
大行臺尚書左僕射勝攻梁下澁戍擒其戍主尹道珍等又使人
誘動蠻王文道期率其種落歸款梁雍州刺史蕭續擊道期不利
漢南大駭勝遣大都督獨孤信軍司史寧歐陽鄴城南雍州刺史
長孫亮南荊州刺史李魔憐大都督王元軌取久山白洎都督拔
略昶史件龍取義城均口擒梁將莊思延獲甲卒數千人攻馮翊
安定馮陽竝平之勝軍於樊鄧之間梁武敕續曰賀拔勝北間驍
將爾宜慎之續遂城守不敢出尋進位中書令增邑二千戶進爵
琅邪郡公續遣柳仲禮守穀城勝攻之未拔屬齊神武與帝有隙
言勝引兵赴洛至廣州猶豫未進而帝巴西遷勝還軍南陽遣右
丞楊休之奉表入關又令府長史元穎行州事勝自率所部將西
赴關中進至浙陽詔封勝太保錄尚書事時齊神武已陷潼關屯
軍華陰勝乃還荊州州民鄧誕執元穎北引侯景勝至景逆擊之
勝軍不利率麾下數百騎南奔梁在江表三年梁武帝遇之甚厚
勝常乞師北討齊神武既不果乃求還梁武帝許之親餞於南苑
勝自是之後每行執弓矢見鳥獸南向者皆不射之以申懷德之
志也既至長安詣闕謝罪朝廷嘉其還乃授太師後從太祖擒竇
泰於小關加授中軍大都督又從太祖攻弘農勝自陝津先渡河
東魏將高干遁勝追獲囚之下河北擒郡守孫晏崔又從破東魏
軍於沙苑追奔至河上仍與李弼別攻河東略定汾絳增邑并前
五千戶河橋之役勝大破東魏軍太祖命勝收其降卒而還及齊

神武悉眾攻玉壁勝以前軍大都督從太祖追之於汾北又從戰
印山時太祖見齊神武旗鼓識之乃募敢勇二千人配勝以犯其
軍勝適與齊神武相遇因告之曰賀六渾賀拔破胡必殺汝也時
募士皆用短兵接戰勝持稍追齊神武數里刃垂及之會勝馬為
流矢所中死比副騎至齊神武已逸去勝歎曰今日之事吾不執
弓矢者天也是歲勝諸子在東者皆為齊神武所害勝憤恨因動
氣疾大統十年薨於位臨終手書與太祖曰勝萬里杖策歸身闕
庭冀望與公掃除連寇不幸殞斃微志不申願公內先協和順時
而動若死而有知猶望魂飛賊庭以報恩遇耳太祖覽書流涕久
之勝長於喪亂之中尤工武藝走馬射飛鳥十中其五六太祖每
云諸將對敵神色皆動唯賀拔公臨陣如平常真大勇也自居重
位始愛讀書乃招引文儒討論義理性又通率重義輕財身死之
時唯隨身兵仗及書千餘卷而已初勝至關中自以年位素重
見太祖不拜尋而自悔太祖亦有望焉後從太祖宴於昆明池時
有雙鳧游於池上太祖乃授弓矢於勝曰不見公射久矣請以為
歡勝射之一發俱中因拜太祖曰使勝得奉神武以討不庭皆如
此也太祖大悅自是恩禮日重勝亦盡誠推奉焉贈定冀等十州
諸軍事定州刺史太宰錄尚書事諡曰貞獻明帝二年以勝配享
太祖廟庭勝無子以弟岳子仲華嗣大統三年賜爵樊城公魏廢
帝時為通直郎散騎常侍遷黃門郎加車騎大將軍儀同三司驃
騎大將軍開府儀同三司六官建拜守廟下大夫尋閔帝踐祚襲
爵琅邪公除利州刺史大象末位至江陵總管勝兄弟三人竝以
豪俠知名兄允字阿泥魏孝武時位至太尉封燕郡王為神武所
害

北齊書
有傳

岳字阿斗。泥少有大志。愛施好士。初爲太學生。及長。能左右馳射。驍果絕人。不讀兵書。而暗與之合。識者咸異之。與父兄誅衛可孤之後。廣陽王元深以岳爲帳內軍主。又表爲彊弩將軍。後與兄勝俱鎮恒州。州陷。投爾朱榮。榮待之甚厚。以爲別將。尋爲都督。每居帳下。與計事。多與榮意合。益重之。榮士馬旣衆。遂與元天穆謀入匡朝廷。謂岳曰。今女主臨朝。政歸近習。盜賊蜂起。海內沸騰。王師屢出。覆亡相繼。吾累世受恩義。同休感。今欲親率士馬。電赴京師。內除君側。外清逆亂。取勝之道。計將安出。岳對曰。夫立非常之事。必俟非常之人。將軍士馬精彊。位任隆重。若首舉義旗。伐叛匡主。何往而不尅。何向而不摧。古人云。朝謀不及夕。言發不俟駕。此之謂矣。榮與天穆相顧良久曰。卿此言。真丈夫之志也。未幾。而魏孝明帝暴崩。榮疑有故。乃舉兵赴洛。配岳甲卒二千。爲先驅。至河陰。榮旣殺害朝士。東齊神武爲榮軍都督。勸榮稱帝。左右多欲同之。榮疑未決。岳乃從容進而言曰。將軍首舉義兵。共除姦逆。功勤未立。逆有此謀。可謂速禍。未見其福。榮尋亦自悟。乃尊立孝莊。岳又勸榮誅齊神武。以謝天下。左右咸言。高歡雖復庸疎。言不思難。今四方尚梗。事藉武臣。請捨之。收其後効。榮乃止。以定策功。授前將軍。太中大夫。賜爵樊城郡男。復爲榮前軍都督。破葛榮於滏口。遷平東將軍。金紫光祿大夫。坐事免。詔尋復之。從平元顥。轉左光祿大夫。武衛將軍。時方俟醜奴僭稱大號。關中騷動。朝廷深以爲憂。榮將遣岳討之。岳私謂其兄勝曰。醜奴擁秦隴之兵。是爲勍敵。若岳往而無功。罪責立至。假令尅定。恐讒愬生焉。勝曰。汝欲何計。自安。岳曰。請爾朱氏一人爲元帥。岳副貳之。則可矣。勝然之。乃請於榮。榮大悅。乃以天光爲使持節。督二雍二岐諸軍事。驃騎大將軍。

雍州刺史以岳為持節假衛將軍左大都督又以征西將軍代郡侯莫陳悅為右都督竝為天光之副以討之時赤水蜀賊阻兵斷路天光之衆不滿二千及軍次潼關天光有難色岳曰蜀賊草竊而已公尚遲疑若遇大敵將何以戰天光曰今日之事一以相委公宜為吾制之於是進軍賊拒戰於淮北破之獲馬二千匹軍威大振天光與岳進至雍州榮又續遣兵至時醜奴自率大衆圍岐州遣其大行臺尉遲菩薩僕射万俟仵同向武功南渡渭水援菩薩攻柵已尅還岐州岳以輕騎八百北渡渭擒其縣令二人獲甲首四百殺掠其民以挑菩薩率步騎一萬至渭北岳以輕騎數十與菩薩隔水文言岳稱揚國威菩薩自言彊盛往復數破菩薩乃自驕踞令省事傳語岳岳怒曰我與菩薩言卿是何人與我對語省事寺隔水應答不遜岳擊其村之應茲而到時已屆暮於是各還岳密於渭南傍水分精騎數十為一處隨地形便置之明日自將百餘騎隔水與賊相見岳漸前進元所置騎隨岳而進騎既漸增賊不復測其多少行二十里許至水淺可濟之處岳便馳馬東出以示奔遁賊謂岳走乃棄步兵南渡渭水輕騎追岳岳東行十餘里依橫岡設伏兵以待之賊以路險不得齊進前後繼至半度岡東岳乃回與賊戰身先士卒急擊之賊便退走岳號令所部賊下馬者皆不聽殺賊顧見之便悉投馬俄而虜獲三千人馬亦無遺遂擒菩薩仍渡渭北降步卒萬餘竝收其輜重醜奴尋棄岐州北走安定置柵於平亭天光方自雍至岐與兵合勢軍至汧渭之間宣言遠近曰今氣候漸熱非征討之時待秋涼更圖進取醜奴聞之遂以為實分遣諸軍散營農於岐州之北百里細川使其太尉侯元進領兵五千據險立柵其千人以下為柵者有數處且戰且

守岳知其勢分乃密與天光嚴備晡時潛遣輕騎先行路於後諸軍盡發昧旦攻圍元進柵拔之即擒元進諸所俘執皆放之自餘諸柵悉降岳星言徑趣涇州其刺史侯幾長貴以城降醜奴乃棄平亭而走欲向高平岳輕騎急追明日及醜奴於平涼之長坑一戰擒之高平城中又執蕭寶寅以降賊行臺方侯道洛率眾六千退保牽屯山岳攻之道洛敗率千騎而走追之不及遂得入隴投略陽賊帥王慶雲慶雲以道洛驍果絕倫得之甚喜以為大將軍天光又與岳度隴至慶雲所居水洛城慶雲道洛頻出城拒戰竝擒之餘眾皆降悉坑之死者萬七千人三秦河渭瓜涼鄯州咸來歸款賊帥夏州人宿勤明達降於平涼後復叛岳又討擒之天光雖為元帥而岳功效居多加車騎將軍進爵為伯邑二千戶尋受都督北幽二夏四州諸軍事進爵為公天光入洛使岳行雍州刺史建明中拜驃騎大將軍增邑五百戶普泰初除都督二岐東秦三州諸軍事儀同三司岐州刺史進封清水郡公增邑通前三千戶尋加侍中給後部鼓吹進位開府儀同三司兼尚書左僕射隴右行臺仍停高平二年加都督三雍三秦二岐二華諸軍事雍州刺史天光將率眾拒齊神武遣問計於岳岳報曰王家跨據三方士馬殷盛高歡烏合之眾豈能為敵然師克在和但願同心戮力耳若骨肉離隔自相猜貳則圖存不暇安能制人如下官所見莫若且鎮關中以固根本分遣銳師與眾軍合勢進可以克敵退可以克全天光不從果敗岳率軍下隴赴雍擒天光弟顯壽以應齊神武魏孝武即位加關中大行臺增邑千戶永熙二年孝武密令岳圖齊神武遂刺心血持以寄岳詔岳都督二雍二華二岐幽四梁三益巴二夏蔚寧涇二十州諸軍事大都督齊

侯莫陳悅

神武既忘岳兄弟功名。岳懼乃與太祖協契。語在太祖本紀。岳自詣北境安置邊防。率眾趣平涼西界。布營數十里。託以牧馬於原州。為自安之計。先是費也頭。乃侯受洛干。鐵勒斛律沙門。解拔彌俄突。統豆陵伊利等。竝擁眾自守。至是皆款附。秦南秦河渭四州刺史。又會平涼。受岳節度。唯靈州刺史曹泥。不應召。乃通使於齊神武。三年。岳召侯莫陳悅於高平。將討之。令悅為前驅。而悅受齊神武密旨。圖岳弗之知也。而先又輕悅。悅乃誘岳入營。共論兵事。令其婿元洪景。斬岳於幕中。朝野莫不痛惜之。贈侍中。太傅。錄尚書都督。關中三十州諸軍事。大將軍。雍州刺史。謚曰武壯。葬以王禮。子緯嗣。拜開府儀同三司。保定中。錄岳舊德。進緯爵霍國公。尚太祖女。侯莫陳悅少隨父為駝牛都尉。長於西好田獵。便騎射。會牧子作亂。遂歸爾朱榮。榮引為府長流參軍。稍遷大都督。魏孝莊帝初。除征西將軍。金紫光祿大夫。封始平人。縣侯。邑五百戶。爾朱天光西討。榮以悅為天光右都督。本官如故。西伐克獲功。亞於賀拔岳。以本將軍。除鄯州刺史。建明中。拜車騎大將軍。渭州刺史。進爵白水郡公。增邑五百戶。普泰中。除驃騎大將軍。儀同三司。秦州刺史。及天光赴洛。悅與岳俱下隴。趣雍州。擒天光弟顯壽。魏孝武初。加開府儀同三司。都督隴右諸軍事。仍加秦州刺史。及悅殺岳。岳眾莫不服從。悅猶豫不即撫納。乃遷隴右。太祖勒眾討之。悅遂亡。敗語在太祖本紀。悅子弟及同謀殺岳者八九人。竝伏誅。唯中兵參軍豆盧光。走至靈州。後奔晉陽。悅自殺。岳後神情恍忽。不復如常。恒言我纔睡。即夢見岳。云見欲何處去。隨逐我不相置。因此彌不自安。而致破滅。

念賢字蓋盧。美容質。頗涉書史。為兒童時。在學中讀書。有善相者。

蓋此亦代武川人

過學諸生競詣之。賢獨不往。笑謂諸生曰：男兒死生富貴在天也。何遽相乎？少遭父憂，居喪有孝稱。後以破衛可孤功，除別將，尋討慰雲州，高車、鮮卑等皆降下之。除假節平東將軍，封屯留縣伯，邑五百戶。建義初，為大都督，鎮井陘，加撫軍將軍，黎陽郡守。爾朱榮入洛，拜車騎將軍，右光祿大夫，太僕卿，兼尚書右僕射，東行臺。進爵平恩縣公，增邑五百戶。普泰初，除使持節瀛州諸軍事，驃騎將軍，瀛州刺史。永熙中，拜第一領民酋長，加散騎常侍，行南兗州事。尋進號驃騎大將軍，入為殿中尚書，加儀同三司。魏孝武欲討齊神武，以賢為中軍北面大都督，進爵安定郡公，增邑一千戶，加侍中，開府儀同三司。大統初，拜太尉，出為秦州刺史，加太傅。給後部鼓吹。三年，轉太師，都督河涼瓜鄯渭洮沙七州諸軍事，大將軍，河州刺史。久之，還朝，兼錄尚書事。河橋之役，賢不力戰，乃先還。自是名譽頗減。五年，除都督秦渭原涇四州諸軍事，秦州刺史。薨於州。謚曰昭定。賢於諸公皆為父黨。自太祖以下，咸拜敬之。子華，性和厚，有長者風。官至開府儀同三司，合州刺史。

史臣曰：勝、岳、昆、季，以勇略之姿，當馳競之際，竝邀時拔，隙展効立。功始則委質爾朱，中乃結款高氏。太昌之後，卽帝圖高，察其所由，固非守節之士。及勝垂翹江左，憂魏室之危亡，奮翼關西，感梁朝之顧遇，有長者之風矣。終能保其榮寵，良有以焉。岳以二千之羸兵，抗三秦之勍敵，奮其智勇，克翦凶渠，雜種畏威，遐方慕義，斯亦一時之盛也。卒以勳高，速禍無備，嬰戮惜哉。陳涉首事不終，有漢因而創業，賀拔元功夙殞，太祖藉以開基，不有所廢，君何以興信乎。其然矣。

晉書卷一百一十五 列傳第五十五 賀拔元功 元功，字元功，代郡人也。少為郡督，長...

過學諸生說請之賢獨不往笑謂請生曰身死
和甚烈矣少遭父憂居喪有孝初後以破備一孤
國高僧業賢每示世所感大師澤以開基不有而
五領之盛也卒以憫高表顯無齡嬰變計時刺
六諸三泰之始始奮其臂更其勇凶暴雖野真
之賄賂存身首之風矣深痛其惡請其首以無
固非中僧之士又湖壘隘云古憂饑室之或二
好故與委實爾米中以餘燻高月太昌之鄉
史亞曰剽岳具季以與却之遂當無幾文淵並
早育其昔風守至開南鄉同三而合州陳史
篇曰邵安賀符諸公皆為父黨自太師以不烈
今書卷十五

西州出同書
氏開同開甫

列傳第七

寇洛

李弼 弟擲

于謹 子寔

寇洛上谷昌平人也累世為將吏父延壽和平中以良家子鎮武
川因家焉洛性明辨不拘小節正光末以北邊賊起遂率鄉親避
地於并肆因從爾朱榮征討及賀拔岳西征洛與之鄉里乃募從
入關破赤水蜀以功拜中堅將軍屯騎校尉別將封臨邑縣男邑
二百戶又從岳獲賊帥尉遲菩薩於渭水破侯伏侯元進於百里
細川擒万俟醜奴於長坑洛每力戰竝有功加龍驤將軍都督進
爵安鄉縣子累遷征北將軍衛將軍於平涼以洛為右都督侯莫

反古周
長

陳悅既害岳。欲并其衆。時初喪元帥。軍中惶擾。洛於諸將之中。最爲舊齒。素爲衆所信。乃收集將士。志在復讐。共相糾合。遂全家而反。既至原州。衆咸推洛爲盟主。統岳之衆。洛復自以非才。乃固辭。與趙貴等議。迎太祖。魏帝以洛有全師之功。除武衛將軍。太祖至平涼。以洛爲右大都督。從討侯莫陳悅。平之。拜涇州刺史。魏季武西遷。進爵臨邑縣伯。邑五百戶。尋進位驃騎大將軍。儀同三司。進爵爲公。增邑五百戶。大統初。魏文帝詔曰。往者侯莫陳悅。遠同逆賊。潛害故清水公岳。志在兼并。當時造次。物情驚駭。使持節驃騎大將軍。儀同三司。前涇州刺史。大都督臨邑縣開國公寇洛。忠款自心。勳誠早立。遂能糾合義軍。以待大丞相。見危授命。推賢而奉此而不賞。何以勸勵將來。可加開府。進爵京兆郡公。封洛母宋氏。復洛陽。移鎮弘農。四年。從太祖與東魏戰於河橋。軍還。洛率所部。鎮東雍。五年。卒於鎮。時年五十三。贈使持節。侍中都督。雍華幽涇原三秦二岐十州諸軍事。太尉。尚書令。驃騎大將軍。雍州刺史。諡曰武子。和嗣。世宗二年。錄勳舊。以洛配享太祖廟庭。賜和姓。若口引氏。改封松陽郡公。後至開府。儀同三司。賓部中大夫。洛弟紹位至上柱國。北平郡公。

李弼。字景和。遼東襄平人也。六世祖根。慕容垂黃門侍郎。祖貴醜。平州刺史。父永。太中大夫。贈涼州刺史。弼少有大志。膂力過人。屬魏室喪亂。語所親曰。丈夫生世。會須履鋒刃。平寇難。安社稷。以取功名。安能碌碌。依階資。以求榮位乎。魏永安元年。爾朱天光辟爲別將。從天光西討。破赤水蜀。以功拜征虜將軍。封石門縣伯。邑五百戶。又與賀拔岳討万俟醜奴。万俟道洛。王慶雲。皆破之。弼恒先

鋒陷陣所向披靡賊咸畏之曰莫當李將軍前也天光赴洛弼因
隸侯莫陳悅為大都督加通直散騎常侍太昌初受清水郡守恒
州大中正尋除南秦州刺史隨悅征討屢有剋捷及悅害賀拔岳
軍停隴上太祖自平涼進軍討悅弼諫悅曰岳既無罪而公害之
又不能撫納其眾使無所歸宇文夏州收而用之得其死力咸云
為主將報讐其意固不小也今宜解兵謝之不然恐必受禍悅惶
惑計無所出弼知悅必敗乃謂所親曰宇文夏州才略冠世德義
可宗侯莫陳公智小謀大豈能自保吾等若不為計恐與之同至
族滅會太祖軍至悅乃棄秦州南山據險以自固翌日弼密通使
太祖許背悅來降夜弼乃勸所部云侯莫陳公欲還秦州汝等何
不東裝弼妻悅之姨也特為悅所知委眾咸信之人情驚擾不可
復定皆走爭趣秦州弼乃先馳據城門以慰輯之遂擁眾以歸
太祖悅由此遂敗太祖謂弼曰公與吾同心天下不足平也破悅
得金寶奴婢悉以好者賜之仍令弼以本官鎮原州尋拜秦州刺
史太祖率兵東下徵弼為大都督領右軍攻潼關及迴洛城剋之
大統初進位儀同三司雍州刺史尋又進位驃騎大將軍開府儀
同三司從平竇泰先鋒陷敵斬獲居多太祖以所乘騅馬及竇泰
所著牟甲賜弼又從平弘農與齊神武戰於沙苑弼率軍居右而
左軍為敵所乘弼呼其麾下六十騎身先士卒橫截之賊遂為三
因大破以功拜特進爵趙郡公增邑一千戶又與賀拔勝攻剋河
東略定汾絳四年從太祖東討洛陽弼為前驅東魏將莫多婁貸
文率眾數千奄至穀城弼倍道而前遣軍士鼓噪曳柴揚塵貸文
以為大軍至遂遁走弼追躡之虜其眾斬貸文傳首大軍所翌日
又從太祖與齊神武戰於河橋每入深陷陣身被七創遂為所獲

圍守數重。弼佯若創重，殞絕於地。守者稍懈，弼脫其傍有馬，因躍上西馳，得免。五年，遷司空。六年，侯景據荊州，弼與獨孤信禦之。景乃退走。九年，從戰印山，轉太尉。十三年，侯景率河南六州來附，東魏遣其將韓軌圍景於潁川。太祖遣弼率軍援景，諸將咸受弼節度。弼至，軌退。王思政又進據潁川，弼乃引還。十四年，北稽胡反，弼討平之。遷太保，加柱國大將軍。魏廢帝元年，賜姓徒何氏。太祖西巡，令弼居守後事，皆諮稟焉。六官建，拜太傅、大司徒，屬茹茹爲突厥所逼，舉國請降。弼率前軍迎之，給前後部羽葆鼓吹，賜雜綵六千段。及晉公護執政，朝之大事皆與，謹及弼等參議。孝閔帝踐阼，除太師，進封趙國公，邑萬戶。前後賞賜累巨萬。弼每率兵征討，朝受令，夕便引路，不問私事，亦未嘗宿於家。其憂國忘身，類皆如此。復性沉雄，有深識，故能以功名終。元年十月，薨於位。年六十。

四世宗，卽日舉哀，比葬三臨其喪，發卒穿冢，給大輅龍旂，陳軍至於墓所。諡曰武尋，追封魏國公，配食太祖廟庭。子輝，次子耀，尚太祖女義安長公主，遂以爲嗣。輝，大統中起家員外散騎侍郎，賜爵義城郡公，歷撫軍將軍、大都督、鎮南將軍、散騎常侍。輝常臥疾，三十年，太祖憂之日，賜錢一千，供其藥石之費。及魏廢帝有異謀，太祖乃授輝武衛將軍、總宿衛事，尋而帝廢，除車騎大將軍、儀同三司。魏恭帝二年，加驃騎大將軍、儀同三司，出爲岐州刺史。從太祖西巡，率公卿子弟，別爲一軍。孝閔帝踐阼，除荊州刺史，尋襲爵趙國公，改魏國公。保定中，年加將軍。天和六年，進位柱國。建德元年，出爲總管梁洋等十州諸軍事、梁州刺史。時溲蓬二州生獠，積年侵暴，輝至州，綏撫竝來歸附。璽書勞之，輝旣不得爲嗣，朝廷以弼功重，乃封輝邢國公，位至開府。子寬，大象末，上大將軍、蒲山郡公。輝

脫之也

蒲山公

弟衍。大象末，大將軍真鄉郡公。衍弟綸，最知名，有文武才，用以功。臣子少，居顯職，歷吏部內史、下大夫，竝獲當官之譽。位至司會中大夫，開府儀同三司，封河陽郡公。爲聘齊使主，早卒。子長雅，嗣綸。弟晏，建德中，開府儀同三司，大將軍，趙郡公。從高祖平齊，歿於并州。子憬，以晏死王事，卽襲其爵。弼弟樹，字靈傑，長不盈五尺，性果決，有膽氣，少事爾朱榮。魏永安元年，以兼別將，從榮破元顥，拜討逆將軍。及榮被害，樹從爾朱世隆奉榮妻奔河北。又隨爾朱兆入洛，賜爵肥城郡男。遷都督。普泰元年，元樹自梁入，據譙城。樹從行，臺樊子鵠擊破之。遷右將軍。魏孝武西遷，樹從大都督元弼之與齊神武戰於成臯，兵敗，遂與弼之奔梁。梁主待以賓禮，後得逃歸。太統元年，授撫軍將軍，進封晉陽縣子。邑四百戶。尋爲太祖帳內都督。從復弘農，破沙苑。樹跨馬運矛，衝鋒陷陣，隱身鞍甲之中。敵人見之，皆曰：「避此小兒，不知樹之形貌，正自如是。」太祖初亦聞樹驍悍，未見其能。至是，方嗟嘆之，謂樹曰：「但使膽決如此，何必須要八尺之軀也。」以功，進爵爲公，增邑四百戶。尋從宇文貴與東魏將任祥、堯雄等戰於潁川，皆破之。徵爲太子中庶子。九年，從戰却山，遷持節大都督。十三年，拜車騎大將軍，儀同三司。又從弼討稽胡。樹功居多，除幽州刺史，增邑三百戶。十五年，拜驃騎大將軍，開府儀同三司。魏廢帝初，從趙貴征茹茹，論功爲最，改封封山縣公，增邑并前二千一百戶。孝閔帝踐阼，進位大將軍。武成初，又從豆盧寧征稽胡，大獲而還，進爵汝南郡公。出爲總管，延綏丹三州諸軍事，延州刺史。四年，卒於鎮，贈恒朔等五州刺史。樹無子，以弼子椿嗣。先以樹勳功，封魏平縣子。大象末，開府儀同三司，大將軍，右宮伯，改封河東郡公。

于謹字思敬河南洛陽人也小名巨彌曾祖婆魏懷荒鎮將祖安
定平涼郡守高平郡將父提隴西郡守荏平縣伯保定二年以謹
著勳追贈使持節柱國大將軍太保建平郡公謹性沉深有識量
略窺經史尤好孫子兵書屏居閭里未有仕進之志或有勸之者
謹曰州郡之職昔人所鄙台鼎之位須待時來吾所以優遊郡邑
聊以卒歲耳太宰元穆見之歎曰王佐材也及破六汗拔陵首亂
北境引茹茹為援大行臺僕射元纂率眾討之宿聞謹名辟為鎧
曹參軍事從軍北伐茹茹聞大軍之逼遂逃出塞纂令謹率二千
騎追之至郁對原前後十七戰盡降其眾後率輕騎出塞覘賊屬
鐵勒數千騎奄至謹以眾寡不敵退必不免乃散其眾騎使匿叢
薄之間又遣人升山指麾若分部軍眾者賊望見雖疑有伏兵既
待其眾不以為慮乃進軍逼謹謹以常乘駿馬一紫一騮賊先所

謂乃使二人名乘一馬突陣而出賊以為謹也皆爭逐之謹乃率
餘軍擊之其追騎遂奔走因得入塞正光四年行臺廣陽王元深
治兵北伐引謹為長流參軍特相禮接所有謀議皆與謹參之乃
使其子佛陁拜焉其見待如此遂與廣陽王破賊王斛律野穀祿
等時魏末亂群盜蜂起謹乃從容謂廣陽王曰自正光以後海內
沸騰郡國荒殘農商廢業今殿下奉義行誅遠臨關塞然醜類蟻
聚其徒寔繁若極武窮兵恐非計之上者謹願稟大王之威略馳
往喻之必不勞兵甲可致清蕩廣陽王然之謹兼解諸國語乃單
騎入賊示以恩信於是西部鐵勒會長七列河等領三萬餘戶並
款附相率南遷廣陽王欲與謹至折敷嶺迎接之謹曰破六汗拔
陵兵眾不少聞七列河等歸附必來要擊彼若先據險要則難與
爭鋒今以七列河等餌之當競來抄掠然後設伏以待必指掌破

之廣陽然其計拔陵果來要擊破也列河於嶺上部眾皆沒謹伏
 兵發賊遂大敗悉收得也列河之眾魏帝嘉之除積射將軍孝昌
 元年又隨廣陽王征鮮于修禮軍次白牛邏會章武王為修禮所
 害遂停軍中山侍中元晏宣言於靈太后曰廣陽王以宗室之重
 受律專征今乃盤桓不進坐圖非望又有于謹者智略過人為其
 謀主風塵之隙恐非陛下之純臣矣靈太后深納之詔於尚書省
 門外立榜募能獲謹者許重賞謹聞之乃謂廣陽曰今女主臨朝
 取信讒佞脫不明白殿下素心便恐禍至無日謹請束身詣闕歸
 罪有司披露腹心自免殃禍廣陽許之謹遂到榜下曰吾知此入
 眾人共詰之謹曰我即是也有司以聞靈太后引見之大怒謹備
 論廣陽忠款兼陳停軍之狀靈后意稍解遂捨之尋加別將二年
 梁將曹義宗據守穰城數為邊患乃令謹與行臺尚書辛纂率兵
 討之相持累年經數十戰進拜都督宣威將軍允從僕射孝莊帝
 即位除鎮遠將軍尋轉直寢又隨太宰元天穆討葛榮平邢杲拜
 征虜將軍從爾朱天光破万俟醜奴封石城縣伯邑五百戶晉泰元
 年除征北大將軍金紫光祿大夫散騎常侍又隨天光平宿勤明
 達別討夏州賊賀逐有伐代等平之授大都督從天光與齊神武戰
 於韓陵山天光既敗謹遂入關賀拔岳表謹留鎮除衛將軍咸陽
 郡守太祖臨夏州以謹為防城大都督兼夏州長史及岳被害太
 祖赴平涼謹乃言於太祖曰魏祚陵遲權臣擅命群盜蜂起黔首
 嗷然明公杖超世之姿懷濟時之略四方遠近咸所歸心願早建
 良圖以副眾望太祖曰何以言之謹對曰關右秦漢舊都古稱天
 府將士驍勇厥壤膏腴西有巴蜀之饒北有羊馬之利今若據其
 要害招集英雄養卒勸農足觀時變且天子在洛逼迫群兇若陳

明公之懇誠算時事之利害請都關右帝必嘉而西遷然後挾天子而令諸侯奉王命以討暴亂桓文之業千載一時也太祖大悅會有敕追謹為關內大都督謹因進都關中之策魏帝納之尋而齊神武逼洛陽謹從魏帝西遷仍從太祖征潼關破迴洛城授使持節車騎大將軍儀同三司北雍州刺史進爵藍田縣公邑一千戶大統元年拜驃騎大將軍開府儀同三司其年夏陽人王遊浪聚據楊氏壁謀逆謹討擒之是歲大軍東伐謹為前鋒至盤豆東魏將高叔禮守險不下攻破之拔虜其卒又因此拔弘農擒東魏陝州刺史李徵伯齊神武至沙苑謹從太祖與諸將力戰破之進爵常山郡公增邑一千戶又從戰河橋拜大丞相府長史兼大行臺尚書稽胡帥夏州刺史劉平叛謹率眾討平之除大都督恒并無畔雲五州諸軍事大將軍南州刺史入為太子太師九年復從太祖東征別攻柏谷塢拔之邯山之戰大軍不利謹率其麾下僞降立於路左齊神武軍乘勝逐北不以為虞追騎過盡謹乃自後擊之敵人大駭獨孤信又集兵士於後奮擊齊神武軍遂亂以此大軍得全十二年拜尚書左僕射領司農卿及侯景款附請兵為援太祖命李弼率兵應之謹諫曰侯景少習兵權情寔難測且宜厚其禮秩以觀其變即欲遣兵良用未可太祖不聽尋復兼大行臺尚書丞相府長史率兵鎮潼關加授華州刺史贈拒鬯一卣圭瓚副焉俄拜司空增邑四百戶十五年進位柱國大將軍齊氏稱帝太祖征之以謹為後軍大都督別封一子鹽亭縣侯邑一千戶魏恭帝元年除雍州刺史初梁元帝平侯景之後於江陵嗣位密與齊氏通使將謀侵軼其兄子岳陽王譽時為雍州刺史以梁元帝殺兄譽遂結讐隙據襄陽來附仍請王師乃令謹率眾出討太

祖餞於青泥谷。長孫儉問謹曰：為蕭繹之計，將欲如何？謹曰：耀兵漢沔，席卷渡江，直據丹陽，是其上策。移郭內居民，退保子城，峻其啤堞，以待援至，是其中策。若難於移動，據守羅郭，是其下策。儉曰：揣繹定出何策？謹曰：必用下策。儉曰：彼棄上而用下，何也？對曰：蕭氏依據江南，綿歷數紀，屬中原多故，未遑外略。又以我有齊氏之患，必謂力不能分，且繹悞而無謀，多疑少斷，愚民難與慮始。皆戀邑居，既惡遷移，常保羅郭，所以用下策也。謹乃令中山公護及大將軍楊忠等率精騎先據江津，斷其走路。梁人豎木柵於外城，廣輪六十里，尋而謹至，悉眾圍之。梁王屢遣兵於城南出戰，輒為謹所破。旬有六日，外城遂陷。梁主退保子城。翌日，率其太子以下，面縛出降，尋殺之。虜其男女十餘萬人，收其府庫珍寶，得宋渾天儀、梁日晷、銅鑪、銅鳳、銅鑪、大玉徑四尺，圍七尺，及諸器輦、注物以獻軍，無私焉。立蕭簪為梁主，振旅而旋。太祖親至其第，宴語極歡，賞謹奴婢一千口，及梁之寶物，并金石絲竹樂一部，別封新野郡公，邑二千戶。謹固辭，太祖不許。又令司樂作常山公平梁歌十首，使工人歌之。謹自以久當權勢，位望隆重，功名既立，願係優閑，乃上先所乘駿馬，及所著鎧甲等。太祖識其意，乃曰：今巨猾未平，公豈得便爾獨善？遂不受。六官建拜大司徒及太祖崩，孝閔帝尚幼，中山公護雖受顧命，而名位素下，群公各圖執政，莫相率服。護深憂之，密訪於謹。謹曰：夙蒙丞相殊睞，情深骨肉，今日之事，必以死爭之。若對眾定策，公必不得辭讓。明日，群公會議，謹曰：昔帝室傾危，人圖問鼎，丞相志在匡救，投袂荷戈，故得國祚中興，群生遂性。今日天降禍奄，棄庶寮，嗣子雖幼，而中山公親則猶子，兼受顧託，軍國之事，理須歸之。辭色抗厲，眾皆悚動。護曰：此是家事。

素雖庸昧。何敢有辭。謹既太祖等夷。護每申禮敬。至是謹乃趨而
言曰。公若統理軍國。謹等便有所依。遂再拜。群公迫於謹。亦再拜。
因是衆議始定。孝閔帝踐阼。進封燕國公。邑萬戶。遷太傅。大宗伯
與李弼。侯莫陳崇等。參議朝政。及賀蘭祥。討吐谷渾也。謹遙統其
軍。授以方略。保定二年。謹以年老。上表乞骸骨。詔報曰。昔師尚父
年踰九十。召公奭。幾將百歲。皆勤王家。自彊不息。今元惡未除。九
州不一。將以公爲舟楫。弘濟於艱難。豈容忘二公之雅操。而有斯
請。朕用愆焉。公若更執謙沖。有司宜斷啓。三年四月。詔曰。樹以元
首。王乎教化。率民孝悌。置之仁壽。是以古先明后。咸若斯典。立三
老。五更。躬自祖割。朕以眇身。處茲南面。何敢遺此黃髮。不加尊敬。
太傅燕國公謹。執德淳固。爲國元老。饋以乞言。朝野所屬。可爲三
老。有司具禮。擇日以聞。謹上表固辭。不許。又賜延年杖。高祖
幸太學。以食之。三老入門。皇帝迎拜。門屏之間。三老答拜。有司設
三老席於中楹。南向。太師晉國公護。升階。設几於席。三老升席。南
面。憑几而坐。以師道自居。大司馬楚國公寧。升階。正爲。皇帝升階。
立於斧扆之前。西面。有司進饌。皇帝跪設醬豆。親自祖割。三老食
訖。皇帝又親跪受爵。以酌。有司撤訖。皇帝北面立。而訪道。三老乃
起。立於席後。皇帝曰。猥當天下重任。自惟不才。不知政治之要。公
其誨之。三老答曰。木受繩則正。后從諫則聖。自古明王聖主。皆虛
心納諫。以知得失。天下乃安。唯陛下念之。又曰。爲國之本。在乎忠
信。是以古人云。去食去兵。信不可失。國家興廢。莫不由之。願陛下
守而勿失。又曰。治國之道。必須有法。法者。國之綱紀。綱紀不可不
正。所正在於賞罰。若有功必賞。有罪必罰。則有善者日益。爲惡者
日止。若有功不賞。有罪不罰。則天下善惡不分。下民無所措其手。

足矣。又曰：言行者立身之基，言出行隨誠，宜相顧。願陛下三思而
言，九慮而行。若不思不慮，必有過失。天子之過事，無大小如日月
之蝕，莫不知者。願陛下慎之。三老言畢，皇帝再拜受之。三老答拜
焉。禮成而出。及晉公護東伐，謹時老病，護以其宿將舊臣，猶請與
同行，詢訪戎略。軍還，賜鐘磬一部。天和二年，又賜安車一乘，尋授
雍州牧。三年，薨于位，年七十六。高祖親臨，詔譙王儉監護喪事，賜
繒綵千段，粟麥五千斛，贈本官，加使持節、太師、雍州等二十州諸
軍事、雍州刺史，諡曰文。及葬，王公已下咸送出郊外，配享於太祖
廟庭。謹有智謀，善於事上，名位雖重，愈存謙挹。每朝參往來，不過
從兩三騎而已。朝廷凡有軍國之務，多與謹決之。謹亦竭其智能，
弼諧帝室，故功臣之中，特見委信。始終若一人，無間言。每教訓諸
子，務存靜退。加以年齒遐長，禮遇隆重。子孫繁衍，皆至顯達。當時
莫與爲比焉。子寔嗣。

寔字賓實，少和厚，年未弱冠，入太祖幕府，從征潼關及迴洛城。大
統三年，又從復弘農，戰沙苑，以前後功封萬年縣子，邑五百戶。授
主衣都統，河橋之役，先鋒陷陣，軍還，寔又爲內殿，除通直散騎常
侍，轉太子右衛率，加都督。又從太祖戰於邙山，十一年，詔寔侍講
東宮。侯景來附，遣寔與諸軍援之。平九曲城，進大都督，遷儀同三
司，加散騎常侍。十四年，除尚書。是歲，太祖與魏太子西巡，寔時從
太祖，刻石於隴山之上，錄功臣位，以次鐫勒。預以寔爲開府儀同
三司。至十五年，方授之。尋除滑州刺史，特給鼓吹一部，進爵爲公。
增邑二百戶。魏恭帝二年，羌東念如率部落反，結連吐谷渾，每爲
邊患。遣大將軍豆盧寧討之，踰時不克。又令寔往，遂破之。太祖手
書勞問，賜奴婢一百口，馬一百疋。孝閔帝踐阼，授民部中大夫，進

兵部

長安不首謀子所以誦國

晉平西將軍趙貴。字元貴。天水南安人也。曾祖達。魏庫部尚書。臨子。祖仁。以
良家子。鎮武川。因家焉。貴少穎悟。有節槩。魏孝昌中。天下兵起。貴
率鄉里避難南遷。屬葛榮陷中山。遂被拘逼。榮敗。爾朱榮以貴為
別將。從討元顥。有功。賜爵燕樂縣子。授伏波將軍。武賁中。郎將。從
賀拔岳平關中。賜爵魏平縣伯。邑五百戶。累遷鎮北將軍。光祿大
夫。都督。及岳為侯莫陳悅所害。將吏奔散。莫有守者。貴謂其黨曰。
吾聞仁義豈有常哉。行之則為君子。違之則為小人。朱伯厚。王叔

周書卷十六

列傳第八

趙貴

獨孤信

侯莫陳崇

趙貴字元貴。天水南安人也。曾祖達。魏庫部尚書。臨子。祖仁。以
良家子。鎮武川。因家焉。貴少穎悟。有節槩。魏孝昌中。天下兵起。貴
率鄉里避難南遷。屬葛榮陷中山。遂被拘逼。榮敗。爾朱榮以貴為
別將。從討元顥。有功。賜爵燕樂縣子。授伏波將軍。武賁中。郎將。從
賀拔岳平關中。賜爵魏平縣伯。邑五百戶。累遷鎮北將軍。光祿大
夫。都督。及岳為侯莫陳悅所害。將吏奔散。莫有守者。貴謂其黨曰。
吾聞仁義豈有常哉。行之則為君子。違之則為小人。朱伯厚。王叔

禁山毛鳳
氏國兩市

治感意氣微恩尚能蹈履名節况吾等荷賀拔公國士之遇寧可
自同衆人乎涕泣歔歔於是從之者五十人乃詣悅降悅信之
因請收葬岳言辭慷慨悅壯而許之貴乃收岳屍還與寇洛等糾
合其衆奔平涼共圖拒悅貴首議迎太祖語在太祖紀太祖至以
貴爲大都督領府司馬悅平以本將軍持節行秦州事當州大都
督爲政清靜民吏懷之齊神武舉兵向洛使其都督韓軌進據蒲
坂太祖以貴爲行臺與梁禦等討之未濟河而魏武巴西入關
拜車騎大將軍儀同三司兼右衛將軍時曹泥據州拒守以貴
爲大都督與李弼等率衆討之進爵爲侯增邑五百戶又以預立
魏文帝勳進爵爲公增邑通前一千五百戶尋授武州刺史時以
軍國多務藉貴力用遂不之部仍領大丞相府左史加散騎常
侍梁企定稱亂河右以貴爲隴西行臺率衆討破之從太祖復弘
農戰沙苑拜侍中驃騎大將軍開府儀同三司進爵爲山郡公除雍
州刺史從戰河橋貴與怡峰爲左軍戰不利先還又從援玉壁齊
神武遁去高仲密以北豫州降太祖率師迎之與東魏人戰於邙
山貴爲左軍失律諸軍因此竝潰坐免官以驃騎大都督領本軍
尋復官爵拜御史中尉加大將軍東魏將高岳慕容紹宗等圍王
思政於潁川貴率軍援之東南諸州兵亦受貴節度東魏人遏洧
水灌城軍不得至思政遂沒貴乃班師尋拜柱國將軍賜姓乙弗
氏茹茹寇廣武貴擊破之斬首數千級收其輜重振旅而還六官
建以貴爲太保大宗伯改封南陽郡公季閔帝踐祚遷太傅大冢
宰進封楚國公邑萬戶初貴與獨孤信等皆與太祖等夷及季閔
帝卽位晉公護攝政貴自以元勳佐命每懷怏怏有不平之色乃
與信謀殺護及期貴欲發信止之尋爲開府宇文盛所告被誅

獨孤信雲中人也。本名如願。魏氏之初。有三十六部。其元伏留屯者。為部落大人。與魏俱起。祖俟尼。和平中。以良家子。自雲中鎮武川。因家焉。父庫者。為領民酋長。少雄豪。有節義。北州咸敬服之。信美容儀。善騎射。聖光末。與賀拔度等同斬衛可孤。由是知名。以北邊喪亂。避地中山。為葛榮所獲。信既少年。好自修飾。服章有殊於眾。軍中號為獨孤郎。及爾朱氏破葛榮。以信為別將。從征韓婁。信疋馬挑戰。擒賊漁陽王袁肆周。以功拜員外散騎侍郎。尋轉驍騎將軍。因鎮滏口。元顥入洛。榮以信為前驅。與顥黨戰於河北。破之。拜安南將軍。賜爵爰德縣侯。建明初。出為荊州新野鎮將。帶新野郡守。尋遷荊州防城大都督。帶南鄉守。頻與二部皆有聲績。賀拔勝出鎮荊州。乃表信為大都督。從勝攻梁下。差戍破之。遷武衛將軍。及勝弟岳為侯莫陳悅所害。勝乃令信入關。撫岳餘眾。屬太祖。已統岳兵。信與太祖鄉里。少相友善。相見甚歡。因令信入洛請事。至雍州。大使元毗又遣信還荊州。尋徵信入朝。魏孝武雅相委任。及孝武西遷。事起倉卒。信單騎及之於灋澗。孝武歎曰。武衛遂能辭父母。捐妻子。遠來從我。世亂識貞良。豈虛言哉。即賜信御馬一疋。進爵浮陽郡公。邑一千戶。時荊州雖陷東魏。民心猶戀本朝。乃以信為衛大將軍。都督三荊州諸軍事。兼尚書右僕射。東南道行臺大都督。荊州刺史。以招懷之。信至武陶。東魏遣其弘農郡守田八能率蠻左之眾。拒信於淅陽。又遣其都督張齊民以步騎三千。出信之後。信謂其眾曰。今我士卒不滿千人。而首尾受敵。若却擊齊民。則敵人謂為退走。必來要截。未若先破八能。遂奮擊。八能敗。而齊民亦潰。信乘勝襲荊州。東魏刺史辛纂勒兵出戰。士庶既懷信遺惠。信臨陣喻之。莫不解體。因而縱兵擊之。纂大敗。奔城趨門。

未及闔。信都督楊忠等前驅斬篡。語在忠傳。於是三荆遂定。就拜車騎大將軍儀同三司。東魏又遣其將高敖曹、侯景等率衆奄至。信以衆寡不敵，遂率麾下奔梁。居三載，梁武帝方始許信還北。信父母既在山東，梁武帝問信所往，信答以事君無二。梁武帝深義之，禮送甚厚。大統三年秋，至長安。自以虧損國威，上書謝罪。魏文帝付尚書議之。七兵尚書陳郡王王言等議以爲：邊將董戎、龔行天、罰喪師敗績，國刑無捨。荆州刺史獨孤如願任當推轂，遠襲襄宛，斬賊帥辛纂，傳首京師，論功語効，寔合嘉賞。但庸績不終，旋致淪沒，責成之義，朝寄有違。然孤軍數千，後援未接，賊衆我寡，難以自固。既經恩降，理絕別書。昔秦宥孟明，漢捨廣利，卒能改過立功。壘芳竹帛，以今方古，如有成規，臣等參議請赦罪，復其舊職。魏文帝詔曰：如願刺襄之賊，寔展功效。既屬強寇，力屈道窮，歸賊不可。遂前路絕，通事未宜。未足稱過，違難勿吳。誠貫夷險，義全終始。良可嘉歎，復情存謙退。款心謝責，寧容議及恩降。止云免咎，斯則事失權宜。理乖通變，可轉驃騎大將軍，加侍中開府。其使持節儀同三司、浮陽郡公，悉如故。尋拜領軍，仍從太祖復弘農，破沙苑，攻封河內郡公，增邑二千戶。時俘虜中有信親屬，始得父凶問，乃發喪行服。尋起爲大都督，率衆與馮翊王元季海入洛陽。潁、豫、襄、廣、陳留之地，竝相繼款附。四年，東魏將侯景等率衆圍洛陽。信據金墉城，隨方拒守，旬有餘日。及太祖至瀋東，景等退走。信與李遠爲右軍，戰不利。東魏遂有洛陽。六年，侯景寇荊州，太祖令信與李弼出武關。景退，以信爲大使，慰撫三荆。尋除隴右十州大都督、秦州刺史。先是，守宰闇弱，政令乖方，民有冤訟，歷年不能斷決。及信在州，事無壅滯，示以禮教，勸以耕桑。數年之中，公私富實，流民願附者

數萬家。太祖以其信著遐邇，故賜名為信。七年，岷州刺史赤水蕃王梁企定舉兵反，詔信討之。企定尋為其部下所殺，而企定子弟仍收其餘衆，信乃勒兵向萬年，頓三交口，賊併力拒守。信乃詭道趨綢松嶺，賊不虞，信兵之至，望風奔潰，乘勝逐北，徑至城下，賊竝出降。加授太子太保，邛山之戰，大軍不利，信與于謹收散卒自後擊之。齊神武追騎驚擾諸軍，因此得全。十二年，涼州刺史宇文仲和據州不受代，太祖令信率開府怡峰討之。仲和嬰城固守，信夜令諸將以衝梯攻其東北，信親帥壯士襲其西南，值明尅之，擒仲和虜其民六千戶，送於長安。拜大司馬。十三年，大軍東討，時以茹茹為寇，令信移鎮河陽。十四年，進位柱國大將軍，錄尅下，差守洛陽，破岷州、平涼州等功，增封聽回，授諸子。於是第二子善封魏寧縣公，第三子穆文侯，縣侯，第四子藏義，寧縣侯，邑各一千戶。第五子川，城縣伯，第六子咆，建忠縣伯，邑各五百戶。信在隴右歲久，啓求還朝，太祖不許。或有自東魏來者，又告其母凶問，信發喪行服，屬魏太子與世祖巡北邊，因至河陽弔信。信陳哀苦，請終禮制，又不許。於是追贈信父庫者司空公，追封信母費連氏常山郡君。十六年，大軍東討，信率隴右數萬人從軍，至峭坂而還，遷尚書令。六官建，拜大司馬。孝閔帝踐阼，遷太保、大宗伯，進封衛國公，邑萬戶。趙貴誅後，信以同謀坐免，居無幾，晉公護又欲殺之，以其名望素重，不欲顯其罪，逼令自盡於家。時年五十五。信風度弘雅，有奇謀大略。太祖初啓霸業，唯有關中之地，以隴右形勝，故委信鎮之。既為百姓所懷，聲振隣國。東魏將侯景之南奔梁也，魏收為檄，梁文矯稱，信據隴右，不從宇文氏，仍云無關西之憂，欲以威梁人也。又信在秦州，嘗因獵日暮，馳馬入城，其帽微側，詰旦而吏民有戴

帽者咸慕信而側帽焉。其為隣境及士庶所重如此。子羅先在東魏，乃以次子善為嗣。及齊平，羅至善卒，又以羅為嗣。羅字羅仁，大象元年除楚安郡守，授儀同大將軍。善子伏施，幼聰慧，善騎射，以父勳封魏寧縣公。魏廢帝元年，又以父勳授驃騎大將軍，開府儀同三司，加侍中，進爵長安郡公。李閔帝踐阼，除河州刺史。以父負豐，久廢於家。保定三年，乃授龍州刺史。天和六年，襲爵河內郡公，邑二千戶。從高祖東討，以功授上開府。尋除兗州刺史，政存簡惠，百姓安之。卒於位，年三十八。贈使持節，柱國，定趙恒滄瀛五州諸軍事，定州刺史。信長女，周明敬后第四女。元貞皇后第七女。隋文獻后，周隋及皇家二代皆為外戚。自古以來，未之有也。隋文帝踐極，乃下詔曰：「褒德累行，往代通規，追遠慎終，前王盛典。故使持節，柱國，河內郡開國公，信，風高曠，獨秀生人，睿哲居宗，清猷映世。」

宏謨，長策道著於彌，諧緯義經仁，事深於拯濟，方當宣風廊廟，亮采台階，而世屬艱危，功高弗賞，眷言令範，事切于心。今景運初開，椒闈肅建，載懷塗山之義，無忘衰紀之典，可贈太師，上柱國，冀定相滄瀛，趙恒洛貝十州諸軍事，冀州刺史，趙國公，邑一萬戶。諡曰景，追贈信父庫者，使持節，太尉，上柱國，定恒滄瀛平燕六州諸軍事，定州刺史，封趙國公，邑一萬戶。諡曰恭。信母費連氏，贈太尉恭公夫人。

侯莫陳崇，字尚樂，代郡武川人。其先魏之別部，居庫斛真水。五世祖曰太骨都侯，其後世為渠帥。祖允，以良家子鎮武川，因家焉。父興，殿中將軍，羽林監。崇少驍勇，善馳射，謹慤少言。年十五，隨賀拔岳與爾朱榮征葛榮，又從元天穆討邢果，平之，以功除建威將軍。別從岳破元顥於洛陽，遷直寢，後從岳入關，破赤水蜀，時万俟醜

奴圍岐州遣其將李尉遲菩薩將兵向武功崇從岳力戰破之乘勝逐北解岐州圍又赴百里細川破賊帥侯伏侯元進柵醜奴率其餘衆奔高平崇與輕騎逐北至涇州長坑及之賊未成列崇單騎入賊中於馬上生擒醜奴於是大呼衆悉披靡莫敢當之後騎益集賊徒因悉逃散遂大破之岳以醜奴所乘馬及寶劍金帶賞崇除安北將軍大中大夫都督封臨涇縣侯邑八百戶及岳爲侯莫陳悅所害崇與諸將同謀迎太祖太祖至軍原州刺史史歸猶爲悅守太祖遣崇襲歸崇潛軍夜往輕將七騎直到城下餘衆皆伏於近路歸見騎少遂不設備崇卽入據城門時李遠兄弟在城內先知崇來於是中外鼓噪伏兵悉起遂擒歸斬之以崇行原州事仍從平悅轉征西將軍又遣崇慰撫秦州別封廣武縣伯邑七百戶大統元年除涇州刺史加散騎常侍大都督進爵爲公累遷公邑三千戶三年從擒竇泰復弘農破沙苑增邑二千戶四年從戰河橋崇功居多七年稽胡反崇率衆討平之尋除雍州刺史兼太子詹事十五年進位柱國大將軍轉少傅魏恭帝元年出爲寧州刺史遷尚書令六官建拜大司空孝閔帝踐祚進封梁國公邑萬戶加太保歷太宗伯大司徒保定三年崇從高祖幸原州高祖夜還京師竊怪其故崇謂所親人常昇曰吾昔聞卜筮者言晉公今年不利車駕今忽夜還不過是晉公死耳於是衆皆傳之或有發其事者高祖召諸公卿於大德殿責崇崇惶恐謝罪其夜護遣使將兵就崇宅逼令自殺禮葬如常儀謚曰躁護誅後改謚曰莊閔子芮嗣拜大將軍進位柱國從高祖東伐率衆守太行道并州平授上柱國仍從平鄴拜大司馬崇弟瓊字世樂年八歲喪父養

母至孝。善事諸兄。內外莫不敬之。以軍功封靈丘縣男。邑三百戶。從魏孝武入關。為太祖直盪都督。大統二年。遷尚藥典御。三年。拜太子右衛率。進爵為侯。從獨孤信征梁企定。累遷北秦州刺史。十四年。拜車騎大將軍儀同三司。孝閔帝踐祚。進爵武安縣公。增邑并前二千戶。出為郢州刺史。武成二年。遷金州總管六州諸軍。金州刺史。保定元年。拜大將軍。天和四年。轉荊州總管。十四年。防諸軍事。荊州刺史。尋進位柱國。進爵同昌郡公。建德二年。拜大宗伯。出為秦州總管。四年。從高祖東伐。為後二軍總管。尋改封武威郡公。大象二年。加上柱國。瓊弟凱。字敬樂。性剛正。頗好經史。隨兄崇以軍功。賜爵下蔡縣男。大統元年。為東宮侍書。從太祖擒竇泰。破沙苑陣。以功拜寧遠將軍。累遷羽林監。東宮洗馬。太子庶子。進授都督。十四年。兄崇以平原州功。賜爵靈武縣侯。詔聽轉授凱。累遷東宮武衛率。尚書右丞。轉左丞。進位車騎大將軍。儀同三司。六官建。授司門下大夫。孝閔帝踐祚。拜工部中大夫。進位開府儀同三司。轉司憲中大夫。進爵為公。復除工部中大夫。世宗初。出為宜州刺史。武成二年。入為禮部中大夫。保定中。復為陵州刺史。轉丹州刺史。所在頗有政績。天和中。入為司會中大夫。建德二年。為聘齊使主。

史臣曰。蕭何。文吏自愛。懼秦法。誅戮乃推奉。漢高李通。家傳識術。知劉氏當興。遂翊戴光武。終而白水。復禹中陽。纂堯方策。以為美談。功臣仰其徽烈。趙貴志懷忠義。首倡大謀。爰啓聖明。克復讐恥。關中全百二之險。周室定三分之業。彼此一時。足為連類。獨孤信威申南服。化洽西周。信著遐方。光照隣國。侯莫陳崇。以勇悍之氣。當戰爭之利。輕騎啓高平之扉。疋馬得長坑之捷。竝以宏材遠略。

附鳳攀龍績著元勳。位居上衮而識慙明愆。咸以凶終惜哉信雖不免其身慶延于後。三代外戚何其盛歟。

初魏季莊帝以爾朱榮有翊戴之功拜榮柱國大將軍位在丞相上榮敗後此官遂廢。大統三年魏文帝復以太祖建中興之業始命為之。其後功參佐命望實俱重者亦居此職。自大統十六年以前任者凡有八人。太祖位總百揆督中外軍魏廣陵王欣元氏懿戚從容禁闈而已。此外六人各督二大將軍分掌禁旅當爪牙禦侮之寄。當時榮盛莫與為比。故今之稱門閥者咸推八柱國家云。今并十二大將軍錄之於左。

使持節太尉柱國大將軍大都督尚書左僕射隴右行臺少師隴西郡開國公李虎。

使持節太傅柱國大將軍大宗伯大司徒廣陵王元欣一作

使持節大司徒柱國大將軍大都督大宗伯趙郡開國公李弼。

使持節柱國大將軍大都督大司馬河內郡開國公獨孤信。

使持節柱國大將軍大都督大司空常山郡開國公于謹。

使持節柱國大將軍大都督少傅彭城郡開國公侯莫陳崇。

右與太祖為八柱國。後並改封此並太祖時爵

使持節大將軍大都督少保廣平王元贊。

使持節大將軍大都督齊王元廓。

使持節大將軍大都督秦七州諸軍事秦州刺史章武郡開國公

宇文導。

使持節大將軍大都督平原郡開國公侯莫陳順。

使持節大將軍大都督雍七州諸軍事雍州刺史高陽郡開國公
達奚武。

使持節大將軍大都督陽平公李遠。

使持節大將軍大都督范陽郡開國公豆盧寧。

使持節大將軍大都督化政郡開國公宇文貴。

使持節大將軍大都督荊州諸軍事荊州刺史博陵郡開國公賀

蘭祥。

使持節大將軍大都督陳留郡開國公楊忠。

使持節大將軍大都督岐州諸軍事岐州刺史武威郡開國公王

雄。

右十二大將軍又各統開府二人每一開府領一軍兵

是為二十四軍自大統十六年以前十二大將軍外念

及王思政亦作大將軍然賢作牧隴右思政出鎮河

南竝不在領兵之限此後功臣位至柱國及大將軍者

衆矣咸是散秩無所統御六柱國十二大將軍之後有

以位次嗣掌其事者而德望素在諸公之下不得預於

此列。

九月九日 元天多播雲月半強也

王德

梁德字善通其先安定人也後因官北邊逐家於武川父姓為

豆盧氏高祖侯力提從魏太祖征討位至揚武將軍定陽侯梁

德進德子雅父長更子弓馬爾朱天光西討知德有志略引

左右受宣威將軍都督其平關白徐真西將軍東益州刺史第一

自民府長子大孫自也三百戶博正厚將軍金紫光祿大夫後

使持節大將軍大都督高陽郡開國公
達奚武

使持節大將軍大都督陽平公李遠

使持節大將軍大都督范陽郡開國公盧寧

使持節大將軍大都督化政郡開國公宇文貴

使持節大將軍大都督荊州諸軍事荊州刺史博陵郡開國公

此月此日... 天... 劉... 未... 晚...

此... 大都督... 開國公楊志

以公太師掌其事者而... 素并前公之下不... 既... 然...

果矣知是... 辨... 無... 祖... 赫... 喻... 六... 封... 國... 十二... 大... 將軍... 之... 封... 亦...

南... 並... 不... 封... 兵... 之... 別... 北... 封... 四... 里... 封... 至... 封... 國... 又... 大... 將軍... 皆...

后書卷十七

列傳第九

梁禦

若干惠

怡峰

劉亮

王德

梁禦字善通其先安定人也後因官北邊遂家於武川改姓為紇
豆陵氏高祖侯力提從魏太祖征討位至揚武將軍定陽侯禦少
好學進趨詳雅及長更好弓馬爾朱天光西討知禦有志略引為
左右授宣威將軍都將共平關右除鎮西將軍東益州刺史第一
領民酋長封白水縣伯邑三百戶轉征西將軍金紫光祿大夫後

武川老鳳堂
氏書印

從賀拔岳鎮長安。及岳被害，禦與諸將同謀，翊戴太祖。從征侯莫陳悅，遷武衛將軍。太祖既平秦隴，方欲引兵東下。雍州刺史賈顯持兩端，通使於齊神武。太祖微知其意，以禦為大都督、雍州刺史。領前軍先行，既與顯相見，因說顯曰：「魏室陵遲，天下鼎沸。高歡志在凶逆，梟夷非遠。宇文夏州英姿不世，算略無方。方欲扶危定傾，匡復京洛。公不於此時建立功效，乃懷猶豫，恐禍不旋踵矣。」顯即出迎太祖，禦遂入鎮雍州。授車騎大將軍、儀同三司。大統元年，轉右衛將軍。進爵信都縣公，邑一千戶。尋授尚書右僕射。從太祖復弘農，破沙苑，加侍中、開府儀同三司。進爵廣平郡公，增邑一千五百戶。出為東雍州刺史，為政舉大綱而已。民庶稱焉。四年，薨於州。臨終，唯以國步未康為恨，言不及家。贈太尉、尚書令、雍州刺史。諡曰武昭。子睿襲爵。天和中，拜開府儀同三司，以禦佐命有功。進蔣

授代，仍詔睿為行軍元帥，討謙破之。進位上柱國。

若干惠，字惠保，代郡武川人也。其先與魏氏俱起，以國為姓。父樹利，周從魏廣陽王深征葛榮，戰沒，贈冀州刺史。惠年弱冠，從爾朱榮征伐，定河北，破元顥，以功拜中堅將軍。復以別將從賀拔岳西征，解岐州圍，擒虜侯醜奴，平永洛，定隴右。每力戰有功，封北平縣男，邑二百戶。累遷鎮遠將軍、都督、直寢。征西將軍金紫光祿大夫。及岳為侯莫陳悅所害，惠與寇洛、趙貴等同謀，翊戴太祖。仍從平悅，拜直閣將軍、魏孝武西遷，除右衛將軍、大都督。進爵魏昌縣伯，邑五百戶。出為北華州刺史，加使持節、驃騎將軍。大統初，拜儀同三司。進爵為公，增邑五百戶。從擒竇泰，復弘農，破沙苑。惠每先登陷陣，加侍中、開府。進爵長樂郡公，增邑通厠二千二百戶。四年，魏

文帝東巡洛陽與齊神武戰於河橋惠力戰破之大收降卒七年遷中領軍及高仲密舉北豫州來附太祖帥師迎之軍至洛陽齊神武於邙山將以邀我太祖乃徙輜重於灤曲夜勒兵襲之及戰惠為右軍與中軍大破之逐北數里虜其步卒齊神武兵乃萃於左軍軍將趙貴等與戰不利諸軍因之竝退時會日暮齊神武兵屢來攻惠惠擊之皆披靡至夜中齊神武騎復來追惠徐乃下馬顧命廚人營食食訖謂左右曰長安死此中死異乎乃建旗鳴角收諸敗軍而還齊神武追騎憚惠疑有伏兵不敢逼至弘農見太祖陳賊形勢恨其坐成之功覆於一篲於是歔歔不能自勝太祖壯之尋拜秦州刺史未及之部遷司空惠性剛質有勇力容貌魁岸善于撫御將士莫不懷恩人思効節十二年東魏將侯景侵襄州惠率兵擊走之明年景請內付胡義欲收輯河南令惠以本官鎮魯陽以為聲援迺疾薨於軍惠於諸將年最少早喪父事母以孝聞太祖嘗造射堂新成與諸將宴射惠竊歎曰親老矣何時辨此乎太祖聞之即日徙堂於惠宅其見重如此及薨太祖為之流涕者久之惠喪至又臨撫焉贈本官加秦州刺史諡曰武烈子鳳嗣鳳字達摩少沉深有識度大統末襲父爵長樂郡公尚太祖女魏廢帝二年授驃騎大將軍開府儀同三司魏恭帝三年除左宮伯尋出為洛州刺史徵拜大馭中大天保定四年追錄佐命之功封鳳徐國公增邑并前五千戶建德二年拜柱國

怡峰字景阜遼西人也本姓默台因避難改焉高祖寬燕遼西郡守魏道武時率戶歸朝拜羽真賜爵長蛇公曾祖文冀州刺史峰少從征役以驍勇聞永安中假龍驤將軍為都將從賀拔岳討万俟醜奴以功授給事中明威將軍轉征虜將軍都督賜爵蒲陰縣

男及岳被害。峰與趙貴等同謀，翊戴太祖，進爵爲伯。時原州刺史史歸猶爲侯，莫陳悅守太祖，令峰與侯莫陳崇討擒之。及齊神武與魏孝武帝構隙，帝頻敕太祖簡銳卒入衛京邑。太祖乃令峰與都督趙貴等率輕騎赴洛陽，至潼關，值魏孝武西遷，峰卽從太祖拔回洛，復潼關，拜安東將軍、華州刺史。尋轉大都督，討曹泥有功，進爵華陽縣公，邑一千戶。大統二年，從太祖破竇泰於小關，還拜散騎常侍、車騎大將軍，儀同三司。又從復弘農，破沙苑，進爵樂陵郡公。仍與元季海獨孤信復洛陽，峰率奇兵至成臯，入其郭，收其戶口而還。東魏遣行臺任祥率步騎萬餘攻潁川，峰復以輕騎五百邀擊之，自是威名轉盛。加授開府儀同三司、東魏圍洛陽，峰與季海守金墉。太祖至圍解，卽與東魏戰於河橋。時峰爲左軍，不利。與季遠先還。太祖因此班師，詔原其罪，拜東西北三夏州諸軍事。夏州刺史後與于謹討劉平伏，從解玉壁圍平柏谷塢，並有功。涼州刺史宇文仲和反，峰與于謹討之。十五年，東魏圍潁川，峰與趙貴赴援至南陽，遇疾卒。時年五十。峰沉毅，有膽略，得士卒心。當時號爲驍將。太祖嗟悼者久之，贈華州刺史，謚曰襄威子昂嗣。官至開府儀同三司，朝廷追錄峰功，封昂鄭國公。昂弟光少，以峰勳賜爵安平縣侯。起家員外散騎常侍，累遷司土中大夫、左武伯，出爲汾涇幽三州刺史，加開府儀同三司。進爵龍河縣公。光弟春少知名，歷官吏部下大夫，儀同三司。

劉亮，中山人也。本名道德，祖祐，連魏蔚州刺史。父持真，鎮遠將軍，領民酋長。魏大統中，以亮著勳，追贈車騎大將軍，儀同三司。恒州刺史亮少儻，有從橫計略，姿貌魁傑，見者憚之。普泰初，以都督從賀拔岳西征，解岐州圍，擊侯伏侯元，進方俟道洛方，俟醜奴宿

勒明達及諸賊亮常先鋒陷陣以功拜大都督封廣興縣子邑五百戶侯莫陳悅害岳亮與諸將謀迎太祖悅平悅之黨幽州刺史孫定兒仍據州不下涇秦靈等諸州悉與定兒相應眾至數萬推定兒為主以拒義師太祖令亮襲之定兒以義兵猶遠未為之備亮乃將二十騎先登巔於近城高嶺即馳入城中定兒方置酒高會卒見亮至眾皆駭愕莫知所為亮乃麾兵斬定兒縣首號令賊黨仍遙指城外燹命二騎曰出追大軍賊黨怖懼一時降服於是諸州群賊皆即歸款及太祖置十二軍簡諸將以將之亮領一軍每征討常與怡峰俱為騎將魏孝武西遷以迎駕功除使持節右光祿大夫左大都督南秦州刺史大統元年以復潼關功進位車騎大將軍儀同三司改封饒陽縣伯邑五百戶尋加侍中從擒竇泰復弘農及沙苑之役亮並力戰有功遷開府儀同三司大都督進爵長廣郡公上二階前二千戶以母憂去職居喪毀瘠禮嗟其至性每愛惜之代起復本官亮以勇敢見知為時名將兼屢陳謀策多合機宜太祖乃謂之曰卿文武兼資即孤之孔明也乃賜名亮并賜姓侯莫陳氏丁年出為東雍州刺史為政清淨百姓安之在職三歲卒於州時年四十喪還京師太祖親臨之泣而謂人曰股肱喪矣腹心何寄令鴻臚卿監護喪事追贈太尉諡曰襄配享太祖廟庭子昶尚太祖女西河長公主大象中位至柱國秦靈二州總管以亮功封彭國公邑五千戶昶弟靖天水郡守靖弟恭開府儀同三司饒陽縣伯恭後上儀同三司襲中侯

王德字天恩代郡武川人少善騎射雖不經師訓而以孝悌見稱魏永安二年從爾朱榮討元顥攻河內應募先登以功除討夷將軍進爵內官縣子又從賀拔岳討方侯醜奴平之別封深澤縣

男邑二百戶。加龍驤將軍中散大夫及侯莫陳悅害岳德與寇洛等定議翊戴太祖。加征西將軍金紫光祿大夫平涼郡守德雖不知書。至於斷決處分良吏無以過也。涇州所部五郡而德嘗爲其及魏季武西遷以奉迎功進封下博縣伯邑五百戶行東雍州刺史。在州未幾百姓懷之賜姓烏九氏。大統元年拜衛將軍右光祿大夫。進爵爲公增邑一千戶加車騎大將軍儀同三司北雍州刺史。其後常從太祖征伐累有戰功。又從破齊神武於沙苑加開封侍。進爵河間郡公增邑二千七百戶。先是河渭間種羌屢叛以德有威名爲夷民所附。涇州刺史德綏撫有方群羌率服。十三年授大都督原靈顯二州五原蒲川二鎮諸軍事。十四年除涇州刺史卒於州。謚曰獻德。性厚重廉慎言行無擇。母年幾百歲後德終子慶小名公奴性謹厚官至開府儀同三司初德喪父家貧

平涼始得之遂名曰慶

史臣曰梁禦等負將率之材蘊驍銳之氣遭逢喪亂馳騫干戈艱難險阻備嘗而功名未立及殷憂啓聖豫奉典王參謀締構之初宜力經綸之始遂得連衡灌鄜方駕張徐可謂遇其時也竝中年卽世遠志未申惜哉惠德本以果毅知名而能率由孝道難矣圖史所歎何以加焉勇者不必有仁斯不然矣

九月十日也

者戒。遣段右將軍而河內史辭不拜。時人謂之曰。西河大郡。非徒假厚。何爲致辭。熊曰。京各材木。盡出西河。朝貴營第宅者。皆有求假。如其私辦。加力所不堪。若科發民間。又違去意。以此辭耳。梁將曹義宗。圍荊州。敕羅英。別將裴行。率兵赴救。遂與梁人成大破之。于時諸方。皆用。所任。用。惟。化。語。甚。無。又。爲。州。州。

及古開 兵戰

六

北齊書

男邑二百戶加龍驤將軍中散大夫及侯莫陳悅等定議討冀太祖加征西將軍金紫元祿大夫身法君不
不書五於斷決及分及更無以適也涇州所部五郡而德
武而遷以表功進封下博縣伯邑五百戶行東
在懷之賜姓烏九比大統元年拜備將軍右
史祖煥所以此焉更昔不必有才謀不烈矣
唱世教志未申昔趙惠謝本以果變映谷而道率由卒
宜大盤餘之微德對專衡動灑六黨眾命何貶愚其却也
中平
韓劍即蕭嘗品如子未立父媳憂智望新奉典王參
燕燕之
史曰梁懷柔負誣率之林蘇魏維之氣曹對與獨蠅
平叙故對之遊各曰與

列傳第十

王羆

子慶遠

孫遜

王思政

著姓

王羆字熊羆京兆霸城人漢河南尹王遵之後世為州郡著姓羆
剛直木彊處物平當州郡敬憚之魏太和中除殿中將軍先是南
岐東益氏羌反叛王師戰不利乃令羆領羽林五千鎮梁州許平
諸賊還授右將軍西河內史辭不拜時人謂之曰西河大邦俸祿
殷厚何為致辭羆曰京洛材木盡出西河朝貴營第宅者皆有求
假如其私辦即力所不堪若科發民間又違法憲以此辭耳梁將
曹義宗圍荊州敕羆與別將裴衍率兵赴救遂與梁人戰大破之
于時諸方鼎沸所在凋殘荊州新經寇難尤藉慰撫以羆為荊州

西州屯國節
氏國節節節

及古開

刺史進號撫軍將軍。梁復遣曹義宗衆數萬圍荊州。堰水灌城。不
沒者數板。時既內外多虞。未遑救援。乃遣羆鐵券云。城全當授本
州刺史。城中糧盡。羆煮粥與將士均分而食之。每出戰。嘗不擐甲。
胄大呼曰。荊州城。孝文皇帝所置。天若不祐國家。使賊箭中王羆。
不爾。王羆須破賊。屢經戰陣。亦不被傷。彌歷三年。義宗方退。進封
霸城縣公。尋遷車騎大將軍。涇州刺史。未及之部。屬太祖徵兵爲
勤王之舉。請前驅效命。遂爲大都督。鎮華州。魏孝武西遷。拜驃騎
大將軍。加侍中。開府。嘗修州城。未畢。梯在外。齊神武遣韓軌司馬
子京從河東宵濟。襲羆。羆不之覺。比曉。軌衆已乘梯入城。羆尚臥
未起。聞閣外洶洶有聲。便袒身露髻。徒跣持一白挺大呼而出。敵
見之驚。遂至東門。左右稍集。合戰破之。軌衆遂投城遁走。時關中
大飢。徵稅民間穀食。以供車費。或隱匿者。令適相告。多被笞極。以
是人有逃散。唯羆信著於人。莫有隱者。得粟不少。諸州而無怨讟。
沙苑之役。齊神武士馬甚盛。太祖以華州衝要。遣使勞羆。令加守
備。羆語使人曰。老羆當道臥。狙子安得過。太祖聞而壯之。及齊神
武至城下。謂羆曰。何不早降。羆乃大呼曰。此城是王羆家。生死在
此。欲死者來。齊神武遂不敢攻。時茹茹渡河南寇。候騎已至幽州。
朝廷慮其深入。乃徵發士馬屯守京城。塹諸街巷。以備侵軼。左僕
射周惠達召羆議之。羆不應命。謂其使曰。若茹茹至渭北者。王羆
率鄉里自破之。不煩國家兵馬。何爲天子城中。遂作如此驚動。由
周家小兒恇怯。致此。羆輕侮權勢。守正不回。皆此類也。未幾還鎮
河東。羆性儉率。不事邊幅。嘗有臺使。羆爲其設食。使乃裂其薄餅
緣。羆曰。耕種收穫。其功已深。春爨造成。用力不少。乃爾選擇。當是
未饑。命左右撤去之。使者愕然大慙。又有客與羆食瓜。客削瓜侵

膚稍厚。羆意嫌之。及瓜皮落地。乃引手就地取而食之。客甚有愧色。性又嚴急。嘗有吏挾私陳事者。羆不暇命捶扑。乃手自取鞞履。持以擊之。每至享會。親自秤量酒肉。分給將士。時人尚其均平。嗤其鄙碎。大統七年卒於鎮。贈太尉。

子慶遠。弱冠以功臣子。拜直閣將軍。先羆卒。孫述嗣。

述字長述。少聰敏。有識度。年八歲。太祖見而奇之。曰。王公有此孫。足爲不朽。卽以爲鎮遠將軍。拜太子舍人。以祖憂去職。述幼喪父。爲羆所鞠養。及居喪。深合禮度。于時東西交爭。金革方始。群官遭喪者。卒哭之後。皆起令視事。述請終禮制。辭理懇切。太祖命中使就視。知其哀毀。乃特許之。喪畢。襲爵扶風郡公。累遷上大將軍。

王思政。字思政。太原祁人。容貌魁偉。有籌策。魏正光中。解褐員外散騎侍郎。屬方俟醜奴。宿勒明達等。擾亂關右。北海王顥率兵討之。啟思政隨軍軍事。所有謀議。並與之參詳。時魏孝武在藩。素聞其名。顥軍還。乃引爲賓客。遇之甚厚。及登大位。委以心膂。遷安東將軍。預定策功。封祁縣侯。俄而齊神武潛有異圖。帝以思政可任。大事拜中軍大將軍。大都督。總宿衛兵。思政乃言於帝曰。高歡之心。行路所共知矣。洛陽四面受敵。非用武之地。關中有崤函之固。一人可禦萬夫。且士馬精彊。糧儲委積。進可以討除逆命。退可以保據關河。宇文夏州。糾合同盟。願立功效。若聞車馬西幸。必當奔走奉迎。藉天府之資。因已成之業。一二年間。習戰陣。勸耕桑。修舊京。何慮不克。帝深然之。及齊神武兵至河北。帝乃西遷。進爵太原郡公。大統之後。思政雖被任委。自以非相府之舊。每不自安。太祖曾在同州。與群公宴集。出錦罽及雜綾絹數段。命諸將。樗蒲取之物。旣盡。太祖又解所服金帶。令諸人遍擲。曰。先得盧者。卽與之羣。

公將遍莫有得者。次至思政，乃斂容跪坐，而自誓曰：王思政，羈旅
歸朝，蒙宰相國士之遇，方願盡心效命，上報知己。若此，誠有實令
宰相賜知者，願擲卽爲盧。若內懷不盡，神靈亦當明之，使不作也。
便當殺身，以謝所奉。辭氣慷慨，一坐盡驚。卽拔所佩刀，橫於膝上。
攬槁蒲，拊髀擲之。比太祖止之，已擲爲盧矣。徐乃拜而受。自此之
後，太祖期寄更深，轉驃騎將軍，令募精兵，從獨孤信，取洛陽。仍共
信鎮之。及河橋之戰，思政下馬用長稍，左右橫擊，一擊踣數人。時
陷害旣深，從者死盡，思政被重創，悶絕。會日暮，敵將收軍，思政久
經軍旅，每戰唯著破弊甲，敵人疑非將帥，故免。有帳下督雷五安
於戰處，哭求思政，會其已蘇，遂相得。乃割衣裹創，扶思政上馬。夜
久，方得還。仍鎮弘農。思政以玉壁地在險要，請築城，卽自營度，移
之。齊州刺史仍鎮玉壁。八年，東魏來寇，思政守禦有備，敵人
晝夜攻圍，卒不能克。乃收軍還，以全城功，受驃騎大將軍，復命思
政鎮弘農。於是修城郭，起樓櫓，營田農，積芻秣，凡可以守禦者，皆
具焉。弘農之有備，自思政始也。十二年，加特進，荊州刺史。州境卑
溼，城塹多壞，思政方命都督，蘭小歡督工匠繕治之，掘得黃金三
十斤。夜中密送之。至旦，思政召佐吏，以金示之，曰：人臣不宜有私
悉封金送上。太祖嘉之，賜錢二十萬。思政之去玉壁也，太祖命舉
代已者。思政乃進所部都督韋孝寬。其後東魏來寇，孝寬卒能全
城。時論稱其知人。十三年，侯景叛東魏，擁兵梁鄭，爲東魏所攻。景
乃請援乞師。當時未卽應接，思政以爲：若不因機進取，後悔無及。
卽率荊州步騎萬餘，從魯關向陽翟。思政入守潁川。景引兵向豫
州外，稱畧地。乃密遣送款於梁。思政分布諸軍，據景七州十二鎮。
太祖乃以所授景使持節、太傅、大將軍，兼中書令、河南、大行、臺河

南諸軍事。回授思政。思政並讓不受。頰使敦喻。唯受河南諸軍事。東魏太尉高嶽行臺慕容紹宗儀同劉豐生等率步騎十萬來攻。潁川城內臥鼓偃旗。若無人者。嶽恃其衆。謂一戰可屠。乃四面鼓噪而上。思政選城中驍勇開門出突。嶽衆不敢當。引軍亂退。嶽知不可卒攻。乃多修營壘。又隨地勢高處築土山。以臨城中。飛梯大車晝夜攻之。思政亦作火積。因迅風便投之。土山又以火箭射之。燒其攻具。仍募勇士縋而出戰。嶽衆披靡。其守土山人亦棄山而走。齊文襄更益嶽兵。堰洧水以灌城。城中水泉涌溢。不可防止。懸釜而炊。糧力俱竭。慕容紹宗劉豐生及其將慕容永珍共乘樓船以望城內。令善射者俯射城中。俄而大風暴起。船乃飄至城下。城上人以長鉤牽船。弓弩亂發。紹宗窮急投水而死。豐生浮向土山。復中矢而斃。生擒永珍。思政謂之曰。僕之破亡在於晷漏。誠知殺卿無益。然人臣之節。守之以死。乃流涕斬之。并收紹宗等尸。以禮埋瘞。齊文襄聞之。乃率步騎十一萬來攻。自至堰下。督勵士卒。水壯。城北面遂崩。水便滿溢。無措足之地。思政知事不濟。率左右據上山。謂之曰。吾受國重任。本望平難立功。精誠無感。遂辱王命。今力屈道窮。計無所出。唯當效死以謝朝恩。因仰天大哭。左右皆號慟。思政西向再拜。便欲自刎。先是齊文襄告城中人曰。有能生致王大將軍者。封侯重賞。若大將軍身有損傷。親近左右皆從大戮。都督駱訓謂思政曰。公常語訓等。但將我頭降。非但得富貴。亦是活一城人。今高相既有此言。公豈不哀城中士卒也。固共止之。不得引決。齊文襄遣其常侍趙彥深就土山執手申意。引見文襄。辭氣慷慨。無撓屈之容。文襄以其忠於所事。禮遇甚厚。思政初入潁川。士卒八千人。城既無外援。亦無叛者。思政常以勤王爲務。不營

九月十日也

資產嘗被賜園地。思政出征後，家人種棗果，及還見而怒曰：「匈奴未滅，去病辭家，況大賊未平，何事產業？」命左右拔而棄之。故身陷之後，家無蓄積。及齊受禪，以為都官尚書。子秉，史臣曰：王羆剛峭有餘，弘雅未足，情安儉率，志在公平。既而奮節危城，抗辭勅敵，梁人為之退舍，高氏不敢加兵。以此見稱，信非虛述。不隕門風，亦足稱也。王思政驅馳有事之秋，慷慨功名之際，及乎策名霸府，作鎮潁川，設縈帶之險，修守禦之術，以一城之眾，抗傾國之師，率疲乏之兵，當勁勇之卒，猶能亟摧大敵，屢建奇功，忠節冠於本朝，義聲動於隣聽。雖運窮事蹙，城陷身囚，壯志高風，亦足奮於百世矣。

周書十八

列傳第十

魏書卷之八十一 齊書卷之八十一 周書卷之八十一 梁書卷之八十一 陳書卷之八十一 魏書卷之八十一 齊書卷之八十一 周書卷之八十一 梁書卷之八十一 陳書卷之八十一

周書十九

列傳第十一

達奚武

子震

侯莫陳順

豆盧寧

宇文貴

楊忠

王雄

達奚武字成興，代人也。祖眷，魏懷荒鎮將。父長，汧城鎮將。武少倜儻，好馳射，為賀拔岳所知。岳征關右，引為別將。武遂委心事之，以戰功拜羽林監、子都督。及岳為侯莫陳悅所害，武與趙貴收岳屍，歸平涼。同翊戴太祖，從平悅，除中散大夫、都督，封須昌縣伯。邑三

百戶。魏孝武入關，授直寢，轉大丞相府中兵參軍。大統初，出爲東秦州刺史，加散騎常侍，進爵爲公。齊神武與竇泰、高敖曹三道來侵，太祖欲并兵擊竇泰，諸將多異議。唯武及蘇綽與太祖意同，遂擒之。齊神武乃退。太祖進圖弘農，遣武從而騎，覘候動靜。武與其候騎遇，即便交戰，斬六級，獲三人而反。齊神武趣沙苑，太祖復遣武追之。武從三騎，皆衣敵人衣服，至日暮去營百步，下馬潛聽，得其軍號，因上馬歷營，若警夜者。有不如法者，徃徃撻之。具知敵之情狀，以告太祖。太祖深嘉焉，遂從破之。除大都督，進爵高陽郡公。拜車騎大將軍，儀同三司。四年，太祖援洛陽，武率騎一千爲前鋒，至穀城，與李弼破莫多婁貸文，進至河橋。武又力戰，斬其司徒高敖曹，遷侍中，驃騎大將軍，開府，儀同三司。出爲北雍州刺史，復戰邛山，恃大軍不利，齊神武乘勝進至陝，武率兵禦之，乃退。久之，進任大將軍。十七年，詔武率兵二萬經畧漢川，梁將楊賢以武興隆梁深，以白馬降。武分兵守其城，梁州刺史宜豐侯蕭循固守南鄭，武圍之數旬，循乃請服。武爲解圍，會梁武陵王蕭紀遣其將楊乾運等將兵萬餘人救循，循於是更據城不出。恐援軍之至，表裏受敵，乃簡精騎三千逆擊乾運於白馬，大破之。乾運退走，武乃陳蜀軍，俘級於城下。循知援軍被破，乃降。率所部男女三萬口入朝。自劔以北，悉平。明年，武振旅還京師。朝議初欲以武爲柱國，武謂人曰：「我作柱國，不應在元子孝前。」固辭不受。以大將軍出鎮玉壁。武乃量地形勝，立樂昌、胡營、新城三防。齊將高苟子以千騎攻新城，武邀擊之，悉虜其衆。孝閔帝踐祚，拜柱國、大司寇。齊北豫州刺史司馬消難舉州來附，詔武與楊忠迎消難以歸。武成初，轉太宗伯，進封鄭國公，邑萬戶。齊將斛律敦侵汾絳，武以萬騎禦之，敦退。

武築栢壁城。畱開府權嚴薛羽生守之。保定三年。遷太保。其年大軍東伐。隋公楊忠引突厥自北道。武以三萬騎自東道。期會晉陽。武至平陽。後期不進。而忠已還。武尚未知。齊將斛律明月遣武書曰。鴻鶴已翔於寥廓。羅者猶視於沮澤也。武覽書。乃班師。出爲同州刺史。明年。從晉公護東伐。時尉遲迥圍洛陽。爲敵所敗。武與齊王憲於邙山禦之。至夜。收軍。憲欲待明更戰。武欲還。固爭未決。武曰。洛陽軍散。人情駭動。若不因夜速還。明日欲歸不得。武在軍旅久矣。備見形勢。大王少年未經事。豈可將數營士衆。一旦棄之乎。憲從之。遂全軍而返。天和三年。轉太傅。武賤時奢侈。好華飾。及居重位。不持威儀。行常單馬。左右止一兩人而已。外門不施戟。恒晝掩一扉。或謂武曰。公位冠群后。功名蓋世。出入儀衛。須稱具瞻。何輕若此。武曰。子之言非吾心也。吾在布衣。豈望富貴。不可頓忘舊。且天下夫平國恩。未報安可過事威容乎。言者慙而退。武之在同州也。時屬天旱。高祖敕武祀華岳。岳廟舊在山下。常所禱。祈武謂僚屬曰。吾備位三公。不能燮理陰陽。遂使盛農之月。久絕甘雨。天子勞心。百姓惶懼。忝寄旣重。憂責實深。不可同於衆人。在常祀之所。必須登峯展誠。尋其靈輿。岳旣高峻。千仞壁立。巖路嶮絕。人跡罕通。武年踰六十。唯將數人。攀藤援枝。然後得上。於是稽首祈請。陳百姓懇誠。晚不得還。卽於岳上藉草而宿。夢見一白衣人來執武手。曰。快辛苦甚。相嘉尚。武遂驚覺。益用祇肅。至旦。雲霧四起。俄而澍雨。遠近霑洽。高祖聞之。璽書勞武。曰。公年尊德重。弼諧朕躬。比以陰陽僖序。時雨不降。命公求祈。止言廟所。不謂公不憚危險。遂乃遠陟高峯。但神道聰明。無幽不燭。感公至誠。甘澤斯應。聞之嘉賞。無忘于懷。今賜公雜綵百疋。公其善思嘉猷。匡朕不逮。

念坐而論道之義。勿復更煩筋力也。武性貪恠。其爲大司寇也。在
庫有萬釘金帶。當特寶之。武因入庫。乃取以歸。主者白。晉公護以
武勲不彰其過。因而賜之。時論深鄙焉。五年十月。薨。年六十七。贈
太傅。十五州諸軍事。同州刺史。諡曰桓。子震嗣。

震字猛畧。少驍勇。便騎射。走及奔馬。膂力過人。大統初。起家員外
散騎常侍。太祖嘗於渭北校獵。時有兔過太祖前。震與諸將競射。
之馬倒而墜。震足不傾躓。因步走射之。一發中兔。顧馬纔起。遂回
身騰上。太祖喜曰。非此父不生此子。賜武雜綵一百段。十六年。封
昌邑縣公。一千戶。累遷撫軍將軍。銀青光祿大夫。通直散騎常侍。
車騎大將軍。儀同三司。散騎常侍。世宗初。拜儀同右中大夫。加驃
騎大將軍。開府儀同三司。改封普寧縣公。武平初。進爵廣平郡公。
除華州刺史。震雖生自膏腴。少習武藝。然導民訓俗。頗有治方。秩

派還朝。爲百姓所戀。保定四年。大軍東討。諸將皆奔退。震與敵交
戰。軍遂獨全。天和元年。進位大將軍。率衆征稽胡。破之。六年。拜柱
國。建德初。襲爵鄭國公。出爲金州總管。十一州九防諸軍事。金州
刺史。四年。從高祖東伐。爲前三軍總管。五年。又從東伐。率步騎一
萬守統軍川。攻克義寧。烏蘇二鎮。破并州。進位上柱國。仍從平鄴。
賜妾二人。女樂一部。及珍玩等。拜太宗伯。震父嘗爲此職。時論榮
之。宣政中。出爲原州總管。三州二鎮諸軍事。原州刺史。尋罷歸。隋
開皇初。薨于家。震弟基。車騎將軍。渭南縣子。大象末。爲益州刺史。
與王謙據蜀起兵。尋敗被誅。

侯莫陳順。太保梁國公崇之兄也。少豪俠。有志度。初事爾朱榮。爲
統軍。後從賀拔勝。鎮井陘。武泰初。討葛榮。平邢杲。征韓婁。皆有功。
拜輕車將軍。羽林監。又從破元顥。進寧朔將軍。越騎校尉。普泰元

年除持節征西將軍封木門縣子邑三百戶尋加散騎常侍千牛
備身衛將軍閤內大都督從魏孝武入關順與太祖同里閤素相
友善且其弟崇先在關中太祖見之甚歡乃進爵彭城郡公邑一
千戶大統元年拜衛尉卿授儀同三司及梁企定圍逼河州以順
爲大都督與趙貴討破之卽行河州事後從太祖破沙苑以功增
邑千戶四年魏文帝東討與太尉王盟僕射周惠達等畱鎮長安
時趙青雀反盟及惠達奉魏太子出次渭北順於渭橋與賊戰頻
破之賊不敢出魏文帝還親執順手曰渭橋之戰卿有殊力便解
所服金鏤玉梁帶賜之南歧州氐苻安壽自號太白王攻破武都
州郡騷動復以順爲大都督往討之而賊屯兵要險軍不得進順
乃設反間離其腹心立信賞誘其徒屬安壽知勢窮迫遂率部落
一千家赴軍款附時順弟崇又封彭城郡公封順河間郡公明年

加驃騎大將軍開府儀同三司行西夏州事安平郡公十六年拜
大將軍出爲荊州總管山南道五十二州諸軍事荊州刺史孝閔
帝踐祚拜少師進位柱國其年薨

豆盧寧字永安昌黎徒何人其先本姓慕容氏前燕之支庶也高
祖勝以燕皇始初歸魏授長樂郡守賜姓豆盧氏或云避難改焉
父長柔玄鎮將有威重見稱於時武成初以寧著勲追贈柱國大
將軍少保涪陵郡公寧少驍果有志氣身長八尺美容儀善騎射
永安中以別將隨爾朱天光入關加授都督又以破万俟醜奴功
賜爵靈壽縣男嘗與梁企定遇於平涼川相與肄射乃於百步懸
莎草以射之七發五中定服其能贈遺甚厚天光敗後侯莫陳悅
反太祖討悅寧與李弼率衆歸太祖魏孝武西遷以奉迎勲封河
陽縣伯邑五百戶大統元年除前將軍進爵爲侯增邑三百戶遷

顯州刺史。顯州大中正。尋拜撫軍將軍。銀青光祿大夫。進爵爲公。增邑五百戶。授鎮東將軍。金紫光祿大夫。從太祖擒竇泰。復弘農。破莎苑。除武衛大將軍。兼大都督。尋進車騎大將軍。儀同三司。增邑八百戶。拜北華州刺史。在州未幾。以廉平著稱。加散騎常侍。七年。從于謹破稽胡。帥劉平伏於上郡。及梁企定反。以寧爲軍司監。隴右諸軍事。賊平。進位侍中。使持節。驃騎大將軍。開府。儀同三司。九年。從太祖迎高仲密。與東魏戰於邙山。遷左衛將軍。進爵范陽郡公。增邑四百戶。十六年。拜大將軍。羌帥傍乞鐵忽及鄭五醜等反。叛寧。率衆討平之。魏恭帝二年。改封武陽郡公。遷尚書右僕射。梁將王琳遣其將侯方兒。潘純陀。寇江陵。寧與蔡祐。鄭永等討之。方兒等遁走。三年。武興氏及固查氏。魏大王等相應反。叛寧。復討平之。孝閔帝踐祚。授柱國大將軍。武成初。出爲同州刺史。復督諸軍。討稽胡。郝阿。佉。劉桑德等破之。軍還。遷大司寇。進封楚國公。邑萬戶。別食鹽亭縣一千戶。收其租賦。保定四年。授岐州刺史。屬大兵東討。寧輿疾從軍。五年。薨於同州。時年六十六。贈太保。同鄜等十州諸軍事。同州刺史。諡曰昭。初。寧未有子。養弟永恩子勣。及生子讚。親屬皆請讚爲嗣。寧曰。兄弟之子。猶子也。吾何擇焉。遂以勣爲世子。世以此稱之。及寧薨。勣襲爵。少歷顯位。大象末。上柱國。利州總管。讚以寧勲。建德初。賜爵華陽縣侯。累遷開府儀同大將軍。進爵武陽郡公。永恩少有識度。爲時輩所稱。初隨寧。事侯莫陳悅。後與寧俱歸太祖。授殄寇將軍。以迎魏孝武功。封新興縣伯。邑五百戶。屢逢征討。皆有功。拜龍驤將軍。中散大夫。大統八年。除直寢右親信都督。尋轉都督。加通直散騎常侍。十六年。拜使持節。車騎大將軍。儀同三司。魏廢帝元年。進位驃騎大將軍。開府。儀同三司。

二年出爲成州刺史。魏恭帝元年進爵龍來縣侯。三年大將軍安政公史寧隨突厥可汗入吐谷渾。令永恩率騎五千鎮河鄯二州。以爲邊防。孝閔帝踐祚授鄯州刺史。改封沃野縣公。增邑一千戶。尋轉隴右總管府長史。武成元年遷都督利沙文三州諸軍事。利州刺史。時文州蠻叛。永恩率兵擊破之。保定元年入爲司會中大夫。二年復出爲隴右總管府長史。寧以佐命元勳封楚國公。請以先封武陽郡三千戶益沃野之封。詔許焉。又增邑并前四千五百戶。尋卒。官年四十八。贈少保。幽冀等五州諸軍事。幽州刺史。諡曰敬子通嗣。

宇文貴字永貴。其先昌黎大棘人也。徙居夏州。父莫豆干。保定中以貴著勳。追贈柱國大將軍。少傳夏州刺史安平郡公。貴母初孕。貴母有老人抱一兒授之曰。賜爾是子。俾壽且貴。及生形類所夢。

故以永貴字之。貴少從師受學。嘗輟書歎曰。男兒當提劍汗馬。以取公侯。何能如先生爲博士也。正光末。破六汗拔陵圍夏州。刺史源子雍嬰城固守。以貴爲統軍。救之前後數十戰。軍中咸服其勇。後送子雍還。賊帥叱干麒麟。薛崇禮等處處屯聚。出兵邀截。貴每奮擊輒破之。除武騎常侍。又從子雍討葛榮。軍敗奔鄴。爲榮所圍。賊屢來攻。貴每縋而出戰。賊莫敢當其鋒。然兇徒宴繁。圍久不解。貴乃於地道潛出。北見爾朱榮。陳賊兵勢。榮深納之。因從榮擒葛榮於滏口。加別將。又從元天穆平邢杲。轉都督。元顥入洛。貴率鄉兵從爾朱榮焚河橋。力戰有功。加征虜將軍。封革融縣侯。邑一千戶。除郢州刺史。入爲武衛將軍。關內大都督。從魏孝武西遷。進爵化政郡公。大統初。遷右衛將軍。貴善騎射。有將率才。太祖又以宗室甚親委之。三年進車騎大將軍。儀同三司。與獨孤信入洛陽。東

以爲也

魏潁川刺史賀若統據潁川來降。東魏遣其將堯雄、趙育是云寶率衆二萬攻潁。貴自洛陽率步騎二千救之。軍次陽翟。雄等已度馬橋去潁川三十里。東魏行臺任祥又率衆四萬餘與雄合。諸將咸以彼衆我寡不可爭鋒。貴曰：兵機倚伏固不可以常理論。古人能以寡制衆者皆由預覩成敗。決必然之策耳。吾雖闇於成事。然謂進與賀若合勢爲計之上者。請爲諸軍說之。堯雄等必以爲潁川孤危勢非其敵。又謂吾寡弱獨進若悉力以攻潁必指掌可破。旣陷潁川便與任祥軍合同惡相濟爲害更甚。吾今屯兵陽翟便是入其數內。若賀若一陷吾輩坐此何爲。進據潁川有城可守。雄見吾入城出其不意進則狐疑退則不可。然後與諸軍盡力擊之。何往不克。願勿疑也。遂入潁川。雄等稍前。貴率千人背北爲陳與雄合戰。貴馬中流矢。乃短兵步鬪。士衆用命。雄大敗。輕走。趙育於

侯上

陳降。獲其輜重俘萬餘人。盡放令還。任祥聞雄敗遂不敢進。尋而儀同怡峯率騎五百赴貴。貴乘勝逼祥。祥退保宛陵。追及之。會日曛結陳相持。明且合戰。俘斬甚多。祥軍旣敗。是云寶亦降。師還魏文帝在天遊園以金卮置侯上。命公卿射中者卽以賜之。貴一發而中。帝咲曰：由基之妙正當爾耳。進侍中。驃騎大將軍。開府儀同三司。歷夏歧二州刺史。十六年遷中外府左長史。進位大將軍。宕昌王梁彌定爲宗人獠甘所逐來奔。又有羌酋傍乞鐵忽因梁企定反後據有渠株川。擁種類數千家與渭州民鄭五醜扇惑諸羌同反。憑險置柵者十餘所。太祖令貴與豆盧寧史寧討之。貴等擒斬鐵忽及五醜。史寧又別擊獠甘破之。乃納彌定并於渠株川。置岷州。朝廷美其功。遂於粟坂立碑以紀其績。魏廢帝初出爲歧州刺史。二年授大都督。與西蓋等六州諸軍事。興州刺史。先是興州

氏反。自貴至州。人情稍定。貴表請於梁州置屯田。數州豐足。三年。詔貴代尉遲迥鎮蜀。時隆州人開府李光賜反於鹽亭。與其黨帛玉成寇食堂。譙淹蒲皓馬術等攻圍隆州。州人李祐亦聚眾反。開府張遁舉兵應之。貴乃命開府叱奴興救隆州。又令開府成亞擊祐。及遁勢蹙。遂降。執送京師。除都督益潼等八州諸軍事。益州刺史。此加小司徒。先是蜀人多劫盜。貴乃召任俠傑健者。署爲遊軍。二十四部。令其督捕。由是頗息。孝閔帝踐祚。進位柱國。拜御正中大夫。武成初。與賀蘭祥討吐谷渾。軍還。進封許國公。邑萬戶。舊爵迴封一子。遷大司空。治小冢宰。歷大司徒。遷太保。貴好音樂。耽奕碁。雷連不倦。然好施愛士。時人頗以此稱之。天保之末。使突厥迎皇后。天和二年。還至張掖。薨。贈太傅。謚曰穆子善嗣。歷位開府儀同三司。大將軍。柱國。洛州刺史。以罪免。尋復本官。除大宗伯。大象末。進位上柱國。善弟忻。少以父軍功。賜爵化政郡公。驍勇絕倫。有將帥才畧。大象末。位至上柱國。進封英國公。忻弟愷。少好學。頗解屬文。雜藝多通。尤精巧思。亦以父軍功。賜爵雙泉縣伯。尋襲祖爵安平郡公。起家右侍上士。稍遷御正中大夫。保定中。位至上開府。是云寶趙育。旣至。初並拜車騎大將軍。儀同三司。寶後累遷至大將軍。都督涼甘瓜州諸軍。涼州刺史。賜爵洞城郡公。世宗時。吐谷渾侵逼涼州。寶與戰。不利。遂歿於陣。

楊忠。弘農華陰人也。小名奴奴。高祖元壽。魏初爲武川鎮司馬。因家於神武。樹頽焉。祖烈。龍驤將軍。太原郡守。父禎。以軍功除建遠將軍。屬魏末喪亂。避地中山。結義徒。以討鮮于修禮。遂死之。保定中。以忠勳。追贈柱國大將軍。少保。興城郡公。忠美髭髯。身長七尺八寸。狀貌瓌偉。武藝絕倫。識量沉深。有將帥之畧。年十八。客遊秦

也隋文帝文

山會梁兵攻郡。陷之。遂被執。至江左。在梁五年。從北海王顥入洛。除直閣將軍。顥敗。爾朱度律召為帳下統軍。及爾朱兆以輕騎自并州入洛陽。忠時預焉。賜爵昌縣伯。拜都督。又別封小黃縣伯。從獨孤信破梁下澁戍。平南陽。並有功。及齊神武舉兵內侮。忠時隨信在洛。遂從魏孝武西遷。進爵為侯。仍從平潼關。破回洛城。除安西將軍。銀青光祿大夫。東魏荊州刺史辛纂據穰城。忠從獨孤信討之。纂戰敗。退走。信令忠與都督康洛兒元長生為前驅。馳至其城。叱門者曰。今大軍已至。城中有應。爾等求活。何不避走。門者盡散。忠與洛兒長生乘城而入。彎弓大呼。纂兵衛百餘人。莫之敢禦。斬纂以徇。城中懾服。居半歲。以東魏之逼。與信奔梁。梁武帝深奇之。以為大德主帥。關外侯。大統三年。與信俱歸闕。太祖召居帳下。嘗從太祖狩於龍門。忠獨當一猛獸。左挾其腰。右拔其舌。太祖壯之。北臺謂猛獸為拊于。因以字之。從擒竇泰。破沙苑。遷征西將軍。金紫光祿大夫。進爵襄城縣公。河橋之役。忠與壯士五人力戰守橋。敵人遂不敢進。以功。除左光祿大夫。雲州刺史。兼大都督。又與李遠破黑水稽胡。并與怡峯。解玉壁圍。轉洛州刺史。邙山之戰。先登陷陳。除大都督。進車騎大將軍。儀同三司。散騎常侍。追封母蓋氏為北海郡君。尋除都督朔燕顯蔚四州諸軍事。朔州刺史。加侍中。驃騎大將軍。開府儀同三司。及東魏圍潁川。蠻帥日柱清據險為亂。忠率兵討平之。時侯景渡江。梁武喪敗。其西義陽郡守馬伯符以下澁城降。朝廷因之。將經畧漢沔。乃授忠都督三荆二襄二廣南雍平信隨江二郢浙十五州諸軍事。鎮穰城。以伯符為鄉導。攻梁齊興郡及昌州。皆克之。梁雍州刺史岳陽王蕭詵雖稱藩附。而尚有貳心。忠自樊城觀兵於漢濱。易旗遁進。實騎二千。詵登樓。

望之以爲三萬也。懼而服焉。梁同州刺史柳仲禮畱其長史馬岫守安陸。自率兵騎一萬寇襄陽。初梁竟陵郡守孫暠以其郡來附。太祖命大都督符貴往鎮之。及仲禮至暠乃執貴以降。仲禮又進遣其將王叔孫與暠同守。太祖怒乃令忠帥衆南伐。攻梁隨郡克之。獲其守將桓和。所過城戍望風請服。忠乃進圍安陸。仲禮聞隨郡陷恐安陸不守遂馳歸赴援。諸將恐仲禮至則安陸難下請急攻之。忠曰攻守勢殊未可卒拔。若引日勞師表裏受敵非計也。南人多習水軍不閑野戰。仲禮回師在近路吾出其不意以奇兵襲之。彼怠我奮一舉必克。則安陸不攻自拔。諸城可傳檄而定也。於是選騎二千銜枚夜進。遇仲禮於淙頭。忠親自陷陳擒仲禮。悉俘其衆。馬岫以安陸降。王叔孫斬孫暠以竟陵降。皆如忠所策。梁元帝遣使送子方畧爲質。并送載書請魏以石城爲限。梁以安陸爲界。乃旋師。進爵陳畱郡公。十七年梁元帝逼其兄邵陵王綸。綸北度與其前西陵郡守羊思達要隨陸土豪段珍寶夏侯珍洽合謀送質於齊。欲來寇掠汝南城。主李素綸故吏也。開門納焉。梁元帝密報太祖。太祖乃遣忠督衆討之。詰旦陵城日昃而剋。擒蕭綸數其罪而殺之。并獲其安樂侯昉亦殺之。初忠之擒柳仲禮遇之甚厚。仲禮至京師乃譖忠於太祖言其在軍大取金寶珍玩等。太祖欲覆按之。惜其功高乃出忠。忠忿恚悔不殺仲禮。故至此獲綸等竝加戮焉。忠間歲再舉。盡定漢東之地。寬以禦衆。甚得新附之心。魏恭帝初賜姓普六如氏。行同州事。及于謹伐沔陵忠爲前軍屯江津。遏其走路。梁人束刃於象鼻以戰。忠射之。二象反走。及江陵平。朝廷立蕭譽爲梁王。令忠鎮穰城。以爲犄角之勢。別討沔曲諸蠻。皆克之。孝閔帝踐祚入爲小宗伯。齊人寇東境。忠出鎮蒲坂。及

健兒

司馬消難請降。忠與柱國達奚武授之。於是共率騎士五十人兼馬一疋，從間道馳入齊境，五百里前後遣三使報消難，而皆不反命。去豫州三十里，武疑有變，欲還。忠曰：「有進死，無退生。」獨以千騎夜趨城下，四面峭絕，徒聞擊柝之聲。武親來，麾數百騎以西。忠勒餘騎不動，候門開而入，乃馳遣召武。時齊鎮城伏敬遠勒甲士二千人，據東陴，舉烽嚴警。武憚之，不欲保城，乃多取財帛以消難。及其屬先歸。忠以三千騎為殿，到洛南，皆解鞍而臥。齊眾來追，至於洛北。忠謂將士曰：「但飽食，今在死地，賊必不敢渡水。當吾鋒，齊兵陽若渡水，忠馳將擊之。齊兵不敢逼，遂徐引而還。」武歎曰：「達奚武自是天下健兒。」今日服矣。進位柱國大將軍。武成元年，進封隋國公，邑萬戶。別食竟陵縣一千戶，收其租賦。尋治御正宗大夫保定二年，遷大司空。時朝議將與突厥伐齊，公卿咸曰：「齊氏地半天下，國富兵強，若從漠北入并州，極為險阻。且大將斛律明月、朱易可當今欲探其巢窟，非十萬不可。」忠獨曰：「師克在和，不在眾。」萬騎足矣。明月、豎子亦何能為？三年，乃以忠為元帥，大將軍楊纂、李穆、王傑、爾朱敏及開府元壽、田弘、慕容延等十餘人皆隸焉。又令達奚武帥步騎三萬自南道而進，期會晉陽。忠乃留敏據什贄，遊兵河上。忠出武川，過故宅，祭先人，饗將士，席卷二十餘鎮。齊人守陘嶺之隘，忠縱奇兵奮擊，大破之。又留楊纂屯靈丘，為後拒。突厥木汗可汗控地頭，可汗步雖可汗等以十萬騎來會。四年正月朔，攻晉陽。是時大雪數旬，風寒慘烈，齊人乃悉其精銳，鼓噪而出。突厥震駭，引上西山，不肯戰。眾皆失色。忠令其眾曰：「事勢在天，無以眾寡為意。」乃率七百人步戰，死者十四五。以武後期不至，乃班師。齊人亦不敢逼突厥。於是縱兵大掠，自晉陽至欒城，七百餘里，人畜無

子遺俘斬甚衆。高祖遣使迎勞，忠於夏州。及至京師，厚加宴賜。高祖將以忠爲太傅，晉公護以其不附已，難之，乃拜總管涇幽靈雲鹽顯六州諸軍事、涇州刺史。是歲，大軍又東伐，晉公護出洛陽，令忠出沃野，以應接突厥。時軍糧旣少，諸將憂之，而計無所出。忠曰：「當權以濟事耳。」乃招誘稽胡諸首領，咸令在坐，使王傑盛軍容，鳴鼓而至。忠陽怪而問之，傑曰：「大家宰已平洛陽，天子聞銀夏之間生胡擾動，故使傑就公討之。又令突厥使者馳至而告曰：『可汗更入并州，留兵馬十餘萬，在長城下。』故遣問公：『若有稽胡不服，欲來共公破之，坐者皆懼。』忠慰喻而遣之。於是諸胡相率歸命，饋輸填積，屬晉公護先退。忠亦罷兵還鎮。又以政績可稱，詔賜錢三十萬，布五百疋，穀二千斛。天和三年，以疾還京。高祖及晉公護屢臨視焉。尋薨，年六十二。贈太保，同朔等十三州諸軍事，同州刺史，本官如故。諡曰桓子，堅嗣。弟整，華德中，開府，陳畱郡公。從高祖平齊，破於并州，以整死王事，詔其子智積襲其官爵。整弟惠，大象末，太宗伯，竟陵縣公。惠弟嵩，以忠勳，賜爵興城郡公。早卒。嵩弟達，亦以忠勳，爵周郡公。

王雄，字胡布頭，太原人也。父崙，以雄傑著勳，追贈柱國大將軍。少傳安康郡公。雄儀貌魁梧，少有謀畧。永安末，從賀拔岳入關，除征西將軍、金紫光祿大夫、魏孝武西遷，授都督，封臨貞縣伯。邑五百戶。大統初，進爵爲公，增邑二百戶。拜武衛將軍，加驃騎將軍，增邑八百戶。進大都督，尋拜儀同三司，增邑三百戶。遷開府儀同三司，加侍中，出爲岐州刺史。進爵武威郡公。進位大將軍，行同州事。十七年，雄率軍出子午谷，圍梁上津。魏興，明年克之，以其地爲東梁州。尋而復叛，又令雄討之。魏恭帝元年，賜姓可頻氏。孝閔帝踐祚。

授少傅增邑二千戶。進位柱國大將軍。武成初。進封庸國公。邑萬戶。尋出爲涇州總管諸軍事。涇州刺史。保定四年。從晉公護東征。雄在塗遇病。乃自力而進。至邙山。與齊將斛律明月接戰。雄馳馬衝之。殺三人。明月退走。雄追之。明月左右皆散。矢又盡。惟餘一奴一矢在焉。雄按稍。不及明月者丈餘。曰。惜爾不殺得。但任爾見天子。明月乃射雄中額。抱馬退走。至營而薨。時年五十八。贈使持節。太保。同華等二十州諸軍事。同州刺史。諡曰忠。子謙嗣。自有傳。史臣曰。太祖接喪亂之際。乘戰爭之餘。發迹平涼。撫征關右。于時外虞孔熾。內難方殷。羽檄交馳。戎軒屢駕。終能蕩清逋孽。克固鴻基。雖稟算於廟謨。實責成於將帥。達奚武等。竝兼資勇畧。感成會風雲。或效績中權。或立功方面。均分休感。同濟艱難。可謂國之爪牙。朝之禦侮者也。而武協規太祖。得雋小間。周瑜赤壁之謀。賈詡烏巢之策。何能以尚。一言興邦。斯近之矣。

